

**INTOFER** S.r.l.  [www.intofer.it](http://www.intofer.it)

- Materiali Edili • Ferramenta • Intonaci
- Ferro per C.A. • Ceramiche e Caminetti

Treviso (VR) 045 6680078 Mozzecane (VR) 045 7930502 Povegliano (VR) 045 7971321  
Castel d'Azzano (VR) 045 512464 Villafranca (VR) 045 7901409 Sona (VR) 045 6082319

agenzia **faccioli G.** Perito Industriale

**pratiche automobilistiche**

Villafranca (VR) - Via A. Messedaglia, 279  
Tel. 045/6301864 - Fax 045/6301287

**vanni** auto



Via Sandro Pertini 1 - Mozzecane Vr  
Tel 045 7975022 - [www.vanniauto.eu](http://www.vanniauto.eu)



**XXIII anno**  
**32 mila**  
copie

# Target

notizie

**SETTEMBRE 2017**

Mensile di informazione, attualità e tempo libero - Anno XXIII, n. 8 - 21 AGOSTO 2017  
Redazione, amministrazione, pubblicità: via Trieste, 6/C - Villafranca di Verona -  
Telefono 045/6304926 - Editrice Target Progetto Immagine Sas

Target on line: [www.targetnotizie.it](http://www.targetnotizie.it) e-mail: [info@targetnotizie.it](mailto:info@targetnotizie.it)  TargetNotizie

Spedizione in abbonamento postale 70% - Poste Italiane SpA - DCB Verona - Copia gratuita - Sono state distribuite gratuitamente 31.990 copie

**VALEGGIO**  
**Tortellini e dintorni**  
A pag. 5

**POVEGLIANO**  
**Iniziativa per le scuole**  
A pag. 7

**MOZZECANE**  
**Elementari, lavori finiti**  
A pag. 3

**SOMMACAMPAGNA**  
**Un piano per i marciapiedi**  
A pag. 7

**NOGAROLE**  
**E' un Comune "riciclone"**  
A pag. 3

**VILAFRANCA** In attesa dei nuovi parcheggi, approvata la riqualificazione dell'area



## Rivoluzione

### Cambiano viabilità e sosta del quartiere Ospedale

Mentre monta la polemica sull'apertura definitiva del Magalini, l'Amministrazione approva la riqualificazione del quartiere con nuova viabilità e sosta a pagamento (Pag. 9, 15)

Concessionaria **ZAFFANI** car 

Show-room - Assistenza - Ricambi

**VILAFRANCA** Viale Postumia  
Tel. 045 7900636 - Fax 045 6300290  
[www.zaffanicarservice.it](http://www.zaffanicarservice.it)

**ISOLA DELLA SCALA** Via Verona, 40  
Tel. 045 6631018 - Fax 045 7301102

**VIGASIO** Via Roma, 72/d  
Tel. 045 7363290 - Fax 045 6685132

**ARREDOBAGNO**  
VETRARIA DI POVEGLIANO s.n.c.

**RISTRUTTURAZIONE BAGNO**  
**TRASFORMAZIONE VASCA/DOCCIA**  
Chiavi in mano



**POVEGLIANO V.se - VIA DELLA LIBERTÀ, 4**  
[www.arredobagnoventuri.it](http://www.arredobagnoventuri.it) - tel. 045 7970048



**BANCA VERONESE**  
CREDITO COOPERATIVO DI CONCAMARISE

VILAFRANCA, via Bixio, 177 - Tel. 045/7902211  
Altre filiali: Sommacampagna, Pradelle di Nogarole Rocca e Castel d'Azzano



Via della Meccanica 21 37139 Verona  
Tel. 045 6301979 [info@secponteggi.com](mailto:info@secponteggi.com)

Onoranze Funebri



**Marco Serpelloni**

REPERIBILITA' 24 ORE SU 24

Villafranca: via Luigi Prina n°56 tel. 045 7900410  
Mozzecane: via Montanari n°2 tel. 045 7930734

DAL 1966 **ORTOMBINA**

MATERIALE ELETTRICO • LAMPADARI  
ANTENNE e SISTEMI DI RICEZIONE TV-SAT  
FERRAMENTA • COLORI • FAI DA TE

- Via Adamello (ZAI) Tel.045 6305583
- Via N. Bixio, 199 Tel. 045 6302380
- Villafranca (VR) - Mercoledì Pomeriggio Chiuso

RINFORZIAMO I DENTI PRIMA DELLA SCUOLA  
con un trattamento di remineralizzazione dello smalto  
**A soli 10 euro + LI VISITIAMO !!!**



[www.dentalcoop.it](http://www.dentalcoop.it) **DENTALCOOP**

SALUTE DENTALE INIZIA DA NOI BAMBINI PER LA TUA SALUTE DENTALE

**SOMMACAMPAGNA**  
Via L. Da Vinci, 1 - tel. 045 515868  
**VILAFRANCA DI VERONA**  
P.le Madonna del Popolo, 3 - 045 6302199

Verona - V.le delle Nazioni, 2 - tel 045 500108 - Bovolone - Via Madonna, 304 - tel. 045 7102578



# PORTE APERTE AL FITNESS

IO SCELGO



**DAL 21 AGOSTO AL 11 SETTEMBRE**  
frequenza illimitata e gratuita

**11 SETTEMBRE OPEN DAY**

**bodyenergie.it**

Body Energie SSD srl - via Adamello, 1  
VILLAFRANCA DI VERONA - Tel. 0456304337



Premiato a Roma in occasione del IV Ecoforum. E' 18° nel Veronese

## Nogarole comune riciclone, fa meglio del 2015

Nogarole Rocca premiata tra i Comuni ricicloni 2017 durante il IV Ecoforum organizzato a Roma da Legambiente, La Nuova Ecologia e Kyoto Club.

Nogarole Rocca nel 2016, ha visto migliorare sensibilmente le sue performance in tema di rifiuti classificandosi al 365° posto della classifica nazionale, al 103° posto tra i Comuni veneti ed al 18° posto tra i comuni veronesi, con una percentuale di differenziazione pari all' 83,4% ed un quantitativo di rifiuto secco da discarica per abitante pari a 68,3 kg. all'anno.

«Sui risultati raggiunti hanno influ-

ito in modo positivo il nuovo modo di raccolta introdotto lo scorso anno, con contenitori dotati di microchip per la misurazione del rifiuto prodotto, assieme alle tre giornate informative/formative sulla raccolta differenziata e soprattutto le "prestazioni" in termini di raccolta differenziata e residuo secco procapite - dichiara il consigliere delegato Marco Mazzucato -. Il rifiuto indifferenziato, infatti, finendo in discarica, pesa notevolmente sull'ambiente e anche sulle nostre tasche».

Il sindaco Paolo Tovo aggiunge: «Gli

ottimi risultati sono certamente frutto del nostro impegno ma il merito maggiore va senza dubbio attribuito ai nostri concittadini».

L'Amministrazione comunale ha in programma di proporre, anche quest'anno in autunno, le giornate di Puliamo il Mondo, già previste a livello nazionale dal 22 al 24 settembre, attraverso l'ormai "classica" raccolta del rifiuto abbandonato che quest'anno, oltre alle scuole, si propone di coinvolgere anche associazioni e realtà produttive.



M. Mazzucato

### MOZZECANE

L'opera è costata 1,8 milioni. Il 10 settembre ci sarà l'inaugurazione

# Nuove Elementari, una realtà



Mauro Martelli

ERBE'

## Polisportiva. Bilancio positivo e anche in attivo. Nuovo direttivo

Bilancio positivo anche quest'anno per le attività organizzate dalla Polisportiva con la chiusura in attivo nonostante le spese di manutenzione strutturale.

A coronare un intenso anno si è svolta la 5ª edizione della Festa dello Sport in collaborazione con la Pro Loco. Durante l'anno scolastico è stato promosso il progetto "Sport +", che prevede l'insegnamento di ginnastica e attività fisica nelle elementari, grazie ad insegnanti qualificati coordinati da Leonardo Gasparini. La gara "ArtErbè", giunta alla 4ª edizione, ha visto coinvolte oltre 270 atlete.

Positive inoltre le collaborazioni con altre associazioni e i contributi economici sociali che la Polisportiva dà durante l'anno come i 500 euro ai terremotati di Accumoli.

«Buon Lavoro ai nuovi eletti Claudio Bellon, Matteo Costantini, Martina Vecchi, Nico Bonomo, Dario Patuzzi e Giovanni Zamboni e come collaboratore esterno e revisore dei conti Claudia Zanchettin - dice la consigliere allo Sport Giulia Sgrenzaroli - e ringrazio Nicola Brutti, Nicola Sgarbossa e Vani Gobbetti per il lavoro svolto».



G. Sgrenzaroli

Dopo circa 14 mesi di cantiere si sono ultimati i lavori di ampliamento e ristrutturazione delle scuole elementari e l'inaugurazione si terrà il 10 settembre. Le opere in ampliamento hanno riguardato la realizzazione di 5 nuove aule oltre che gli spazi per la definitiva collocazione degli uffici amministrativi dell'istituto comprensivo. Inoltre sono stati realizzati un palco permanente e una piastra polivalente. La ristrutturazione, invece, ha visto la quasi totale manutenzione dell'edificio con il rifacimento di palestra, bagni, tetto, serramenti, sostituzione della caldaia, riverberatura di pareti e termosifoni.

Inoltre è stato realizzato il cappotto esterno che, sommato alla coibentazione del sottotetto, garantirà un efficientamento termico importante anche in termini economici sulle bollette.

Il tutto è costato circa 1.800.000 euro di cui circa 1.200.000 dai fondi BAI, 500.000 dalla Regione, 60.000 coperti con l'avanzo del Comune e circa 20.000 con risorse dal bilancio 2017.

«Ora anche le elementari hanno raggiunto la disponibilità di posti compatibile con la potenzialità residenziale del paese così come la scuola materna realizzata nel mandato precedente - dichiara il vicesindaco Mauro Martelli -. L'unico rammarico è di non avere avuto sufficienti fondi per la sostituzione della pavimentazione, ma l'intervento sarà realizzato la prossima estate. Poi toccherà alla programmazione delle nuove medie vicino alla materna. L'edilizia scolastica, del resto, è sempre stata la nostra priorità oltre che la nostra preoccupazione più forte».

## Bollicine di piacere



CANTINA DI CUSTOZA

Festeggia le tue vacanze con le fresche proposte della Cantina di Custoza



VIENI A SCOPRIRE LE NOSTRE PROMOZIONI SUI VINI IMBOTTIGLIATI



Orario punto vendita: 8.30-12.30 · 15.00 -19.00 dal lunedì al sabato

Cantina di Custoza Località Staffalo 1 · 37060 Custoza (VR) · Tel 045 516200 · Fax 045 516255 · www.cantinadicustoza.it





**L'iniziativa**  
Un bilancio più che favorevole per la proposta che il Comune ha promosso nei mesi caldi



Marco Dal Forno

**Nuovo servizio**

## Anche Salionze avrà il suo medico di base

Potrebbe avere una soluzione a breve il problema dell'assenza di un medico di base a Salionze. Il sindaco Angelo Tosoni ha infatti incontrato Ivo Veronesi, un dottore che ha dato disponibilità ad iniziare l'attività di medico di base a Salionze. «A Valeggio c'è l'Utup - spiega il primo cittadino - presso il vecchio ospedale dove per 12 ore c'è il medico di base e per altre 12 c'è la guardia medica. Un servizio importante per la comunità. Ma giustamente Salionze aveva sempre manifestato la necessità di avere un medico e noi ci siamo sempre interessati a questo problema. Ora bisogna trovare uno spazio, pubblico o privato, dove possa lavorare».

A questo punto i cittadini avranno una scelta: chi vuole resta col

proprio medico oppure chiede di cambiare. Sarà così raggiunto un altro importante obiettivo al servizio della frazione più popolosa dopo che il sindaco aveva a suo tempo inaugurato la farmacia e recentemente il mercato. «Salionze è lontana ma è parte integrante del nostro territorio - conclude Tosoni -. La farmacia è stato un grande risultato ma le ricette, tipo quelle continuative, bisognava comunque sempre andare a Valeggio a farle. Avevamo anche predisposto un bus navetta per portare la gente al mercato a Valeggio. I problemi sono soprattutto per le persone anziane e quindi c'è da parte nostra il massimo impegno».

# Centri estivi, vicini alle famiglie

Si è concluso il vasto programma di eventi ed iniziative estive dedicati a bambini e ragazzi e organizzato dal Comune.

Oltre ai centri estivi, organizzati in collaborazione con la Cooperativa Tangram, i volontari del Servizio Civile Nazionale, i ragazzi del percorso di alternanza scuola-lavoro e i ragazzi vincitori del bando VIP, l'Amministrazione ha messo in piedi il Like park 2017, un folto programma di eventi ed iniziative nei parchi pubblici del paese.

«E' stato uno sforzo notevole, volto ad assicurare svago e divertimento ai ragazzi e un prezioso supporto ai genitori» commenta l'assessore Marco Dal Forno.

La collaborazione tra il Comune e le parrocchie e le associazioni del territorio ha permesso di non accavallare le diverse offerte. Ai privati il Comune ha assicurato i pasti durante le loro attività del mese di giugno, per poi sostituirli totalmente

a luglio fino ai primi di agosto. Così i partecipanti ai centri estivi sono stati 277 ogni settimana. Il Comune ha provveduto, inoltre, a fornire un servizio navetta gratuito a Valeggio e a Salionze e ha organizzato nei minimi dettagli il programma giornaliero delle attività e della refezione. Ogni settimana si sono svolte uscite al Parco acquatico Cavour, laboratori, giochi, uscite in biblioteca per i bimbi dell'infanzia, due pigiama party per infanzia e primaria, un corso d'inglese una volta a settimana. Con festa finale alle ex colonie eliote rapiche di Borghetto.

Entro il 31 agosto, infine, sarà possibile compilare il questionario di gradimento del servizio allo scopo di migliorare il servizio nel prossimo anno. Il questionario compilato potrà essere consegnato a mano a Laura Coltri dell'Ufficio scuola e cultura o via email a servizio.educativo@comune.valeggiosulmincio.vr.it.

## Il Giovani artisti nel progetto "Graffiti"

Giovani artisti crescono a Valeggio col progetto 'Graffiti - espressioni a colori' che ha visto impegnati 11 ragazzi dai 12 ai 17 anni di Valeggio (segnalati da l'IC di Valeggio e le Superiori del territorio), seguiti dall'esperto Michele Vicentini Exem. E' stato voluto dal Comune e realizzato in collaborazione con le Cooperative Sociali Tangram, I Piosi e la Cooperativa Sociale Azalea. Hanno riquadrato il muro di 70 m a fianco della Primaria.



## EVENTI A VALEGGIO

### Storie dal Grande Libro, Cosplay, Orchestra Venice Ensemble, The Sun in concerto, Festa del Torbolin

#### AGOSTO

**Venerdì 25** (Castello, ore 21) E QUINDI USCIMMO A RIVEDER LE STELLE. Serata didattica e di osservazione, alla scoperta del cosmo, con aperitivo spumeggiante. Ingresso € 5/€ 3 - fino a esaurimento posti (disponibilità max 100). A cura Pro Loco in collaborazione con Empiricamente

**Sabato 26** (Castello, ore 21.30) e **domenica 27** (ore 18.30) STORIE DAL GRANDE LIBRO. Storie, miti e leggende lacustri e venete, racconti popolari, proverbi e tradizioni. Elaborazione testi a cura di Federica Carteri, regia di Federica Carteri e Roberta Zonellini con Claudio Buzzi, Federica Carteri, Corrado Fraccaro, Noemi Pezzini, Marina Rosetti, Veronica Tollin, Roberta Zonellini. Ingresso € 10 intero, € 8 ridotto (minori anni 16 e studenti teatro), OMAGGIO bambini fino anni 14. A cura Comp. Teatrale Gattorosso, in collaborazione con Pro Loco Valeggio

**Domenica 27** (Piazza Carlo Alberto, tutto il giorno) MERCATO DELL'ANTIQUARIATO a cura di Ass. Percorsi

**Mercoledì 30** (Castello, ore 21) Cinema tra le Torri LA LA LAND. Regia di Damien Chazelle, con Ryan Gosling, Emma Stone e J. K. Simmons. Commedia, romantico, ingresso € 6; ridotti € 5/€ 3. A cura Pro Loco

**Borghetto** (Ponte di Legno, ore 20)16° TAVOLATA SUL PONTE DI LEGNO cena a base di pesce, con vini locali, dedicata a Borghetto e le sue bellezze. A cura Ass. Il Gruppo Borghetto

**INFO PRO LOCO VALEGGIO**  
0457951880 [www.valeggio.com](http://www.valeggio.com)

#### SETTEMBRE

**Venerdì 1, Sabato 2, Domenica 3** (centro storico) TORTELLINI E DINTORNI... Ticket degustazione € 24. Ticket GlutenFree - Speciale celiaci € 14 [www.tortelliniedintorni.net](http://www.tortelliniedintorni.net).

**Domenica 3** (Parco Sigurtà) COSPLAY **Mercoledì 6** (Corte Rabbi Borghetto, ore 20.30) ORCHESTRA VENICE ENSEMBLE coi i più grandi successi anni '60-'70-'80. Ingresso a pagamento a cura Arti e Mestieri

**Venerdì 8** (Piazza Carlo Alberto, ore 21) THE SUN IN CONCERTO ingresso libero. A cura Assessorato alla Cultura e Pro Loco, col contributo di Provincia - Reteventi 2017

**Sabato 9** (Castello, ore 21) UN CASTELLO DI PAROLE. Poesie, testi, immagini di Sergio Zuanetti con Eleonora Nervosi, Francesco Zuanetti, Sergio Zuanetti e UN CASTELLO DI NOTE col pianista Stefano Zeitler. Ingresso libero

**Domenica 10** (Borghetto) MOSTRA D'ARTE con Artisti Valeggiani e Gruppo Rosart; (Santa Lucia ai Monti, Località Montesel) APE CROSS; (Viale Padre A. Giacomelli, di fianco Ospedale) Progetto CANE URBANO per vivere in armonia con i nostri amici a quattro zampe

**Venerdì 15, Sabato 16 e Domenica 17** (Santa Lucia ai Monti) FESTA DEL TORBOLIN. Serate di musica e ballo; stand gastronomici, prodotti tipici e rievocazioni folkloristiche. A cura Circolo NOI S. Lucia

**Domenica 24** (Piazza Carlo Alberto, tutto il giorno) MERCATO DELL'ANTIQUARIATO a cura di Associazione Percorsi

Possibili variazioni per cause indipendenti dagli organizzatori.

**Agenzia di Valeggio sul Mincio**  
Via Roma n 14

**Informazioni**  
**045 6370953**



**Ai nostri consulenti immobiliari puoi CHIEDERE di più!**

Da oggi anche assicurazioni, mutui e servizi tecnici per la tua casa.

Trasmissione singola immobiliare alla clientela di mediatori e crediti italiani

[www.gabetti.it](http://www.gabetti.it)

**gabetti**  
FRANCHISING AGENCY

TREE

## Famiglia Faccioli, il piacere dell'ospitalità a Borghetto.

**Hotel Faccioli**  
★★★

**Hotel «FACCIOLI»**  
Via Tiepolo, 8 - Borghetto  
Valeggio sul Mincio  
Tel. 045 6370605  
Fax 045 6370606



**Ristorante «LA CANTINA»**  
Via Giotto - Borghetto  
Valeggio sul Mincio  
Tel. 045 6370605  
Fax 045 6370606

## L'evento

Settembre parte alla grande con Tortellini e Dintorni che per tre giorni esalterà le eccellenze del territorio



Seconda categoria. «Squadra nuova e categoria nuova - afferma il presidente Giovanni Pasotto - Il campo dirà se abbiamo allestito un organico all'altezza. Ma come sempre cerchiamo di essere ottimisti».

In coppa il Valeggio giocherà il 27 con l'Alpo, il 3 settembre in casa del Sommacustozza e il 20 col Rosegaferro. Il 28 agosto in municipio presentazione ufficiale, poi tradizionale cena alla Lepre.

**GIOCATORI - Portieri:** Stefano Veccia, Enrico Guzzi, Federico Magagnotto. **Difensori:** Ivan Gorna, Mattia Parisse, Riccardo Sparta, Federico Bertaiola, Alessandro Meroni, Matteo Bortolazzi, Marco Malvisini. **Centrocampisti:** Alessandro Antolini, Jacopo Cappiello,

## Calcio Valeggio alla prova della Seconda

Il Valeggio torna a giocare in

Walter Dalle Molle, Luca Dorizza, Patric Cavalletti, Mirco Cristofori. **Punte:** Luca Nobis, Francesco D'Acquisto, Luca Ottofaro, Alessandro Fortunato.

**STAFF TECNICO - Allenatore:** Giandonato Di Marzo. **Collaboratori:** Andrea Cordioli, Renato Fenzi. **All. portieri:** Orazio Dall'Oca. **Fisioterapista:** Antonio Pedrollo. **Medico:** Mariella Varaschin.

**DIRIGENTI - Presidente:** Giovanni Pasotto. **Vicép.:** Guerrino Venturelli. **Diesse:** Marcello Vesentini. **T. manager:** Damiano Meda. **Segreteria:** Andrea Malvisini, Roberta Vincenzi. **Cassiere:** Nicola Mazzi.

**Resp. magazzino:** Amorino Turato. **Addetto arbitri:** Luciano Stefanoni. **Campo:** comunale. **Colori sociali:** rossoblù. **Fondazione:** 1916. **Sponsor:** Gabetti Agency, Fondazione Exodus.



# Una vetrina per la comunità

Settembre inizia alla grande a Valeggio con i primi tre giorni dedicati a Tortellini e Dintorni, un meraviglioso viaggio nel gusto e nelle tradizioni locali, alla scoperta di un territorio ricco di risorse, di storia e di bellezze naturali.

«Assieme al Nodo d'Amore sul Ponte Visconteo, Tortellini e Dintorni è l'altra grande manifestazione che abbiamo voluto nel 2010 e che esalta in tutta Italia le nostre eccellenze gastronomiche» dice il sindaco Angelo Tosoni. «E' sempre più la festa di tutta la comunità - afferma l'assessore Leonardo Oliosi - che si unisce con entusiasmo in quei giorni per mostrare al meglio il luogo in cui viviamo».

Le serate saranno animate da concerti di musica dal vivo. Una sezione dedicata all'editoria presenterà pubblicazioni e riviste dedicate all'enogastronomia. Ci sarà la possibilità di partecipare a visite guidate alla scoperta di Valeggio

a cura del CTG El Vissinel e di gustare il Mercato di Eccellenza di produttori selezionati.

«E' la manifestazione che valorizza l'unicità dei prodotti tipici valeggiani, mettendoli in relazione tra di loro in un percorso caratterizzato dalle attività produttive del nostro territorio» afferma Marileno Brentegani, presidente dell'Associazione Percorsi.

Tra le novità di questa edizione oltre ad un laboratorio didattico presso il Palazzo Municipale e ad uno Show Cooking in collaborazione con l'istituto alberghiero "Luigi Carnacina" di Valeggio sul Mincio, viene proposto uno speciale ticket "gluten free".

«E' motivo di orgoglio aver definito, attraverso questo evento, sinergie collaborative con le varie realtà territoriali - dice Gianluca Morandini, presidente Pro Loco - per una finalità comune: la crescita del nostro paese».

## Protezione Civile Piano aggiornato per affrontare in maniera più adeguata le nuove emergenze



L'ingegnere Roberto De Nard è stato incaricato di fornire entro sei mesi un nuovo Piano Comunale di Protezione Civile (PCPC) per fronteggiare qualsiasi emergenza.

Sono trascorsi, infatti, dieci anni dalla stesura della prima versione. «È arrivato il momento di adeguare il piano al presente per essere il più lungimiranti possibile - dice Andrea Molinari, consigliere comunale con funzioni in merito alla Protezione Civile - Abbiamo potuto testare il vecchio piano e vedere i suoi limiti rispetto ai probabili scenari di rischio come le "bombe d'acqua"».

Nella foto: il comandante della Polizia Locale Enrico Santi, il consigliere di maggioranza Andrea Molinari e l'ingegner Roberto De Nard.

**CF**

**COSTRUZIONI**

**CF COSTRUZIONI s.r.l.**  
Via Cavour 143 - 37062 Dossobuono (VR)  
Tel. 045 2372161  
Fax 045 2372166  
info@cfcostruzioni.vr.it  
www.cfcostruzioni.vr.it

edizione 2017

**Tortellini e Dintorni**

Percorso Enogastronomico | Gourmet route

**VALEGGIO SUL MINCIO**  
(Verona)

settembre

**1 | 2 | 3**

cantine  
APAV  
GARDA  
agsm

Seguici su facebook: tortellini e dintorni

**www.tortelliniedintorni.net**

# Sorridi all'estate!

## Blocca il prezzo a Luglio e ti aspettiamo a Settembre.



L'implantologia a carico immediato è una tecnica che permette di sostituire gli elementi dentali compromessi mediante l'applicazione di strumenti protesici e si distingue dall'implantologia a carico differito per la tempistica.

Grazie alle nuove tecnologie e agli interventi di implantologia a carico immediato, le persone edentule possono riacquistare il loro sorriso nel giro di poche ore.

Nell'implantologia classica, il medico, dopo aver inserito all'interno delle ossa mascellari o mandibolari del paziente gli impianti, attendeva un periodo variabile dai tre ai sei mesi per l'applicazione della protesi vera e propria. Oggi, grazie all'implantologia a carico immediato, ciò avviene nel corso di un unico intervento.

Il fattore che ha reso possibile questa evoluzione, riguarda lo sviluppo delle conoscenze

nell'ambito della biocompatibilità dei materiali. L'utilizzo di materiali altamente osteointegrativi, come per esempio il titanio, ha portato ad una sicurezza maggiore nella riuscita dell'intervento.

### La soluzione All-on-four®:

La soluzione principale per la mancanza totale di denti si chiama All-on-4®. Questa tecnica si avvale di quattro impianti dentali da inserire nell'arcata superiore o inferiore che vanno a sostenere una protesi fissa.

Questa è una soluzione a lungo termine che va ad ancorare la protesi in modo saldo e resistente con risultati estetici oltre alle aspettative.



I vantaggi principali sono 4:

- qualità dei materiali;
- comfort dovuto ad un semplice trattamento e una rapida guarigione;
- risparmio grazie a tempi ridotti e l'utilizzo di solo 4 impianti;
- garanzia a vita.

### Il sistema ALL-ON-FOUR® comprende:

- ➔ Impianti
- ➔ Protesi provvisoria
- ➔ Protesi definitiva

- ➔ La prima visita è senza impegno;
- ➔ I nostri medici dentisti sono di comprovata esperienza;
- ➔ I materiali che utilizziamo rispettano i massimi standard qualitativi e sono provvisti di certificazioni internazionali;
- ➔ La nostra clinica è tecnologicamente avanzata e utilizza attrezzature d'avanguardia;
- ➔ I nostri prezzi sono trasparenti e con interessanti modalità di pagamento. (finanziamento a tasso zero per 24 mesi, o sconto 10% su pagamento anticipato)

 **GAZZIERI**  
CLINICA DENTALE

045 6340735  
MOZZECANE

Direttore sanitario  
Dr. Alessandro Ricci  
Visita il nostro sito  
[www.ambulatorigazzieri.it](http://www.ambulatorigazzieri.it)

via C. Bon Brenzoni 41/b

Comune di Povegliano V.se

provincia verona

# Sagra paesana

1-2-3-4-5 settembre 2017

## feste settembrine Povegliano Veronese

Sabato 2 tutte le giostre 2x1

IL PROGRAMMA COMPLETO SU:  
 @prolocoPoveglianoV.se

## Il programma della sagra

zona spettacoli  
parco di Villa Balladoro

<b>Venerdì 1 settembre</b>	ore 20.00
• Taglio del nastro presso Villa Balladoro	
• Spettacolo musicale con "7th TRAIN"	ore 21.00
Live Music to move your body. Live music band con sezione fiati, musica Funky dance.	
<b>Sabato 2 settembre</b>	ore 21.30
<b>Pronti a girare il mondo?</b>	
Viaggio alla scoperta di Tango Bachata e salsa, a seguire animazione latina a cura di Suegno Latino	
<b>Domenica 3 settembre</b>	ore 21.00
<b>Serata danzante con Sergio Garda music</b>	
<b>Lunedì 4 settembre</b>	ore 21.00
<b>STARGATE Dancing through the ages</b>	
a cura della scuola di ballo Urban DanceFloor	
<b>Martedì 5 settembre</b>	ore 21.00
<b>Orchestra spettacolo Fabio Corazza</b>	

Presso Villa Balladoro, tutte le sere: ricchi stand gastronomici, pesca di beneficenza e l'esposizione "10 Anni di Mosaico" di **Claudio Caldana**, la mostra fotografica "La ciclabile delle risorgive" a cura di **Ugo Soffiatti** e del **Circolo Fotografico Povegliano**. All'interno della Villa esposizione permanente del "Museo Opera" con pezzi rari che raccontano la storia della lirica e dei suoi più famosi interpreti. Museo archeologico e l'Archivio Balladoro sempre visitabili durante la sagra paesana.

**Le iniziative**  
Riguardano  
Elementari e  
Medie. «Un  
supporto per  
i ragazzi e  
le famiglie»



**Promozione Il Povegliano punta a confermarsi all'altezza**

L'ACD Povegliano ha iniziato la preparazione al campionato di Promozione.

Il 27 prima partita di Coppa Veneto ed il 3 settembre la seconda, se sarà superato il turno. Il 10 settembre via al campionato. Flavio Dal Santo è soddisfatto del gruppo: «Abbiamo rinforzato i reparti con quattro giocatori di categoria, abbiamo inserito il secondo portiere oltre a dei giovani in grado di reggere il campo. Davide Gianelli torna con noi dopo due anni passati a Parma per motivi di studio. Obiettivi? Firmerei per 41 punti, uno in più dello scorso campionato». Mister Marco Pedron sottoscrive le aspettative del DS: «Quest'anno sarà molto difficile, è l'anno della riconferma».

**I QUADRI. Portieri:** Fabio Bertasini (98) e Andrea Bertelli (86). **Difensori:** Alberto Taioli (80), Davide Cagnoni (92), Edoardo Ronca (95), Davide Redolfi (91), Matteo Polato (99), Nicolò Rubezzoni (2000). **Centrocampisti:** Salvatore Scalia (99), Pasquale Petillo (89), Carlo Calvetti (94), Davide Gianelli (92), Tommaso Boscolo (99), Enrico Zanetti (99), Giacomo Vincenzi (91), Diego Sgaravato (95). **Attaccanti:** Matteo Vizzani (2000), Pietro Piacenza (2001), Marco Secchi (92), Gilbert Cadete (89), Dritan Gordi (87), Gianluca Nardone (2000). **Allenatore** Marco Pedron, **vice** Omar Peroli, **all. portieri** Natale Fratton, **fisioterapista** Davide Gianelli, **accompagnatori** Giorgio Piacenza e Fausto Polato. **Presidente** Moreno Fabbris. **Vice e addetto arbitri** Arnaldo Zanotto. **Ds** Flavio Dal Santo con Davide Zanotto.



Gli assessori Farina e Guadagnini

# Povegliano. Ci sono nuovi servizi in partenza con l'anno scolastico

Dopo aver animato le giornate estive con grest sportivo e camp di inglese, il nuovo anno scolastico si aprirà con tutta una serie di nuovi progetti e iniziative. Le illustrano gli assessori Farina e Guadagnini.

**Convenzione.** La firmeranno a settembre scuola e comune per prevenire e gestire il disagio sociale, frutto di un proficuo lavoro di analisi ed elaborazione tra preside, insegnanti, tutela minori, servizio educativo e parte politica. E' un'iniziativa fondamentale per affrontare situazioni gravi dal punto di vista sociale.

**Servizio di entrata anticipata.** Le famiglie che hanno questa

esigenza potranno farlo in tutta tranquillità, lasciando i figli alla sorveglianza della scuola. Verrà data priorità alle famiglie che usufruivano del servizio scuolabus. Sarà richiesto un contributo economico minimo.

**Laboratorio specialistico extrascolastico.** Partirà a ottobre per bambini e ragazzi con disturbi specifici dell'apprendimento in collaborazione con l'associazione italiana dislessia (AID) e la scuola affinché, seguiti da tutor specializzati, imparino strategie di studio.

**Corsi di italiano.** Per mamme straniere, organizzati in collaborazione con il Centro Provin-

ziale per l'Istruzione degli Adulti (CPIA). L'obiettivo è favorire l'integrazione delle famiglie extracomunitarie trasferite in Italia, partendo dalle mamme per aiutare i figli nel percorso scolastico e nell'ambientazione.

**SOS Compiti.** L'idea è riproporre le attività introdotte l'anno scorso, come psicomotricità per i bambini dai 3 ai 6 anni, il progetto 'Albero della Salute' per il benessere psico-fisico e le lezioni di ecologia a scuola.

**Altre iniziative.** Laboratori mensili in collaborazione con la biblioteca. Giornate alla scoperta del territorio e dei suoi valori storici, artistici e ambientali.

**Eventi Sarà una sagra Paesana sempre più ecologica e nel segno della solidarietà**

La Sagra Paesana torna dall'1 al 5 Settembre con molte conferme e qualche novità. La zona antistante la villa sarà completamente piena di eventi: da una parte la zona ristorazione, dall'altra la zona intrattenimento a cura dei bar di Povegliano. Nel parco ogni sera uno spettacolo diverso.

E' stato un grande lavoro di gruppo delle varie associazioni. Due grosse novità per il 2017: sarà una sagra ecologica grazie alla collaborazione con la coop. I Piosi che fornirà piatti e stoviglie riciclabili e riutilizzabili. Sarà un evento sicuro grazie all'adesione alla direttiva Gabrielli e al posizionamento di una serie di accorgimenti per svolgere l'evento in piena tranquillità. Sarà ancora di più una Sagra solidale, con piatti serviti da cui deriveranno aiuti per i terremotati di Fonte del Campo e per la scuola materna di Povegliano di cui si celebreranno i 120 anni dalla fondazione.

# Sommacampagna. Sì al progetto di riqualificazione dei marciapiedi



Graziella Manzato

**Eventi Dal 24 al 29 appuntamenti per tutti i gusti con l'Antica Fiera**

Ai blocchi di partenza il 24 agosto l'edizione 2017 dell'Antica Fiera di Sommacampagna, organizzata con la collaborazione del Comitato Fiera ed Eventi, che ha cercato di introdurre degli elementi di novità, pur rispettando le tradizioni. Da segnalare in particolare gli spettacoli di piazza Castello, tutti di grande qualità: si comincia giovedì 24, con l'appuntamento di degustazione delle trippe a cura dei ristoratori locali e con l'intrattenimento musicale del Francesco Palmas Trio, trio dal sapore latin jazz.

Venerdì 25, la Big Band Jazzset Orchestra proporrà un seducente repertorio musicale dal taglio internazionale.

Sabato 26 tocca al Corpo Bandistico di Sommacampagna e alla Banda Musicale di Grezzana, mentre domenica 27 grande spettacolo "Il Nostro Canto Libero" di Gianni Dall'Aglio e Massimo Luca e con Franco Malgioglio.

Lunedì 28 Verona Beat in Tour mentre martedì 29 chiusura in allegria col "Campo Banda 2017" ed il suo "Kung Fu Banda".

Da ricordare sabato 26 in Villa Venier la seconda edizione di "Io, il mio cane e l'agility dog" e la sfilata canina "Tale e quale" e lunedì 28 l'apertura della Fiera Agricola e alle 11 spettacolo equestre con il Circo Togni.

A completare l'offerta serate di musica e ballo in piazza Carlo Alberto, luna park e stand enogastronomici, appuntamenti sportivi, il mercato della fiera, la tradizionale degustazione di trippa ed il Concorso di disegno Madonnaro riservato ai bambini in via Ospedaletto.



E' stato approvato dall'Amministrazione comunale il piano per la riqualificazione dei marciapiedi.

Il progetto ha previsto negli scorsi mesi uno studio preliminare dello stato di conservazione. Così i marciapiedi sono stati suddivisi in 4 categorie: buono stato, medio stato, da riqualificare, senza marciapiede.

Una parte dei marciapiedi in brutte condizioni è già stata oggetto di sistemazione lo scorso anno: via Villanova, quartiere "Sipa-Caprara", via Corrobio, via Divisione Acqui (primo

tratto), via dell'Industria, via Bassa, via Crocetta.

Grazie ai fondi stanziati con questa delibera, 220mila euro, verranno riqualificati in autunno 2017 e primavera 2018 i marciapiedi delle restanti vie, in stato "medio" e "da riqualificare".

«Sono molto contenta di portare avanti questi interventi - afferma il sindaco Graziella Manzato -. Si tratta di un obiettivo prioritario che ci eravamo prefissati da inizio mandato. La sicurezza è per noi una condizione fondamentale per il benessere dei nostri cittadini».

Garantire la sicurezza ai pedoni, infatti, significa anche tutelarne e promuoverne la mobilità.

La riqualificazione degli asfalti consente inoltre di diminuire gli interventi di manutenzione dei marciapiedi stessi. Quando il fondo si degrada, infatti, è maggiore la possibilità di crescita di erbacce. Il che richiede una conseguente necessità di estirpazione manuale che costa molto alle casse del Comune, e di conseguenza, a tutti i cittadini.

**Castel d'Azzano Antisismica in fibra di carbonio**

Un'estate molto calda per i lavori pubblici, come le piste ciclabili delle risorgive e della vasca, asfaltature per quasi 400.000 euro, passaggi pedonali protetti, parco di Azzano, interventi sugli edifici pubblici. «L'intervento più delicato è forse l'adeguamento antisismico della scuola Alighieri e del PalaRobbi - commenta l'assessore ai lavori pubblici

Federico Piazza -. Delicato perché comporta tra l'altro l'applicazione di reti di carbonio in alcune murature interne, quest'ultimo intervento particolarmente costoso perché utilizza lunghi connettori in fibra di carbonio (nella foto)». L'importo per entrambi gli interventi è di circa 475.000 euro di cui oltre la metà coperti da un contributo regionale (solo 2 comuni

nel Veronese). Il termine dei lavori è previsto per l'inizio del nuovo anno scolastico, nel mese di ottobre per il PalaRobbi. «Sono orgoglioso di questo intervento - spiega il sindaco Antonello Panuccio -. I genitori devono sapere che i loro figli sono in sicurezza».



Degrado e comportamenti incivili non sono stati per ora frenati dal regolamento di Polizia Urbana. Ma c'è di più

**Mega totem**



## Questo non "offende" il Castello?

Quando ripetutamente il sindaco Faccioli afferma che l'area verde del Castello non è un parco per la sua gente ma un giardino monumentale al servizio del Castello per giustificare il divieto di giocare a palla, andare sull'erba e l'idea di spostare le giostrine, allora le famiglie, che dell'area usufruiscono, si chiedono come mai altri aspetti non vengono presi in considerazione: il mega totem pubblicitario (una volta era un piccolo stendardo ed era adeguato per informare come quello dei Gotturmi) che 'copre' il Castello, chi dorme e bivacca lungo le mura, chi imbratta le mura. Questo, purtroppo, non sembra interessare.

**C'è chi dorme**



**Le scritte**



# Ma di che rispetto parliamo?

*Nel Palazzo si usano due pesi e due misure per giudicare gli stessi comportamenti*

La gente per bene, che rispetta le regole, comincia ad essere spazientita per quanto accade a Villafranca.

Sporcizia e degrado non si arrestano. Il nuovo regolamento di Polizia urbana per ora non è che sia stato tanto applicato, per non dire nulla. Vieta esplicitamente certi comportamenti: compiere presso fontane pubbliche operazioni di lavaggio (anche del proprio corpo); sedersi o sdraiarsi per terra; compiere in luogo pubblico atti o esporre cose contrarie al pubblico decoro; soddisfare le esigenze corporali fuori dai luoghi destinati; passeggiare su aree d'uso pubblico del centro abitato a torso nudo, in costume da bagno o con abbigliamento indecoroso; dormire e compiere atti contrari alla nettezza dei luoghi, al decoro, alla moralità; gettare o lasciar cadere carta, liquidi, polveri e altri oggetti su aree d'uso pubblico; non tenere i cani al guinzaglio e non raccogliere le deiezioni. E molte altre.

Ma quello che fa infuriare è che gli

### I CATTIVONI AI GIARDINI



Dall'alto in basso L'erba rovinata nella scorsa stagione da chi gioca a pallone; rifiuti lasciati vicino a una panchina; sdraiata sull'erba a riposarsi e ascoltare musica; bambino che gioca con la palla. Sono tutti comportamenti catechizzati dal sindaco Mario Faccioli come offensivi verso il Castello, così come le giostrine, perché è un monumento tutelato dalla Soprintendenza

stessi comportamenti vengono giudicati in maniera diversa dai nostri amministratori. I bambini che sporcano ai giardini sono nel mirino del sindaco da tempo.

### ESEMPI DI CIVILTA' AI CONCERTI



Dall'alto in basso L'erba rovinata nel Castello da chi viene ai concerti; rifiuti abbandonati all'ingresso del Castello in occasione del concerto di Manson dai fans definiti dal sindaco «esempio di civiltà»; sdraiate su un materasso in attesa di entrare al concerto di Manson; altri rifiuti attorno alle mura dopo un concerto. Sono tutti comportamenti sui quali il sindaco Mario Faccioli non ha avuto nulla da eccepire. Evidentemente questi per lui non sono offensivi verso il Castello e verso la Soprintendenza

Sia chiaro che non li giustifichiamo e anzi chiediamo sanzioni a chi li accompagna. Chi gioca a palla, si sdraia sull'erba in tutta tranquillità a leggere, parlare

e ascoltare la musica sembra un delinquente. Chi viene da fuori per i concerti, invece, ne fa di tutti i colori ma in questo caso va tutto bene. Non ci siamo.

## Tutti al mare, benvenuti a Villafranca beach



Benvenuti a Villafranca beach. La stagione balneare è iniziata presto a Villafranca, inaugurata dal sindaco Faccioli con il taglio dell'erba e la sistemazione della terra ai giardini in tenuta da spiaggia. Poi è stato un crescendo. Ciclisti dopo la notturna che si risciacquavano in strada (non pubblicabili), gente che prendeva il sole lungo le mura

del Castello, fans dei concerti che attendevano l'apertura. Ma tanto a Villafranca va bene tutto. Quindi che in Comune nessuno parli più di rispetto e di decoro lamentandosi del comportamento dei cittadini se poi l'esempio che arriva da chi ci amministra è questo e di conseguenza non c'è il benché minimo intervento dissuasivo.





Via Pomedello, che è a fianco dell'ospedale

## IL PROGETTO

In attesa che apra il Magalini, l'amministrazione ha presentato un piano: cambiano sosta e viabilità nel quartiere

## Ma il piano non convince l'opposizione e anche parte della maggioranza. «Solo riqualificazione»

Il consiglio comunale ha dato via libera all'assestamento generale del bilancio con la destinazione di parte dell'avanzo: 580 al piano parcheggi dell'ospedale con 12 voti favorevoli, 4 contrari (Centrosinistra), 5 astenuti (Villafranca sei tu, Area Casali).

Critiche l'opposizione e parte della maggioranza. Luca Zamperini (Area Casali): «Si sistemano le vie e in alcuni casi a pagamento. Lascia perplessi».

Paolo Martari (Centrosinistra): «L'intervento di riqualificazione sarà un bel biglietto da visita per la prossima campagna elettorale ma di soluzione al problema parcheggi non se ne parla. Si arriva a luglio 2017, con l'apertura che doveva esser già avvenuta, a pensare come fare il piano, non ad averlo realizzato».

Marco Dall'Oca (Villafranca sei tu): «Sono opere di riqualificazione importanti e vanno bene ma non sono parcheggi. Andiamo a disseminare nelle vie le auto dei futuri fruitori dell'ospedale».

Sul sito [www.targetnotizie.it](http://www.targetnotizie.it) tutto il dibattito consiliare

# Ospedale, rivoluzione nelle vie

In previsione dell'apertura del Magalini (se finalmente a forza di rinvii arriverà), si muove qualcosa per quanto riguarda i parcheggi e la viabilità di cui si parla da anni. L'Amministrazione ha presentato un piano che prevede una rivoluzione di viabilità e sistema di sosta che diventerà a pagamento con gratuità per i residenti.

**PRIMO PASSO.** «Sostanzialmente un piano in più fasi - spiega l'assessore Roberto Dall'Oca - che passa dalla sistemazione e messa in sicurezza delle vie limitrofe all'ospedale fino alla realizzazione entro il 2018 dei parcheggi realizzati sia da privati che, obiettivo su cui stiamo lavorando, dall'Amministrazione. Quando l'ospedale aprirà saremo pronti. Non vogliamo sperperare denaro pubblico se non necessita».

**DOMANDA DI SOSTA.** Il piano, infatti, si basa sui rilevamenti che indicano che al mattino i coefficienti di occupazione risultano inferiori al 50-60% nelle vie residenziali del quartiere con eccezione di via Zuccher (715 totali, al mattino occupati 355/50%, liberi 360, al pomeriggio occupati 284/40% e liberi 431). La stima della domanda di



Via ospedale sarà chiusa al traffico all'altezza di via Tomicelli

- Via Ospedale strada parcheggio (50 posti a rotazione, massimo 2 ore di sosta);
- Sosta sulle strade limitrofe con uso misto tra residenti e utenti dell'ospedale (120-130 posti nelle vie Tomicelli, Pomedello, Zuliani, Matteotti, Griffò, Zuccher, Aldegheri);
- Parcheggio alla rotonda di via Fantoni;
- Sosta su via Perugia e Muraglie (80-90 posti auto);
- Utilizzo della parte più a sud di piazza S.Francesco;

Questi interventi creerebbero per l'ospedale nei diversi orizzonti temporali un'offerta di sosta per soddisfare la domanda di 240 posti auto entro un raggio di 400 m dall'ingresso principale, e in buona parte entro un raggio di 300 m (81% da subito ante-interventi di piano, 76% con gli interventi attuabili entro il 2018).

Quindi, come sostiene il sindaco Faccioli, posti liberi ce ne sono già a sufficienza anche quando aprirà l'ospedale.

**LE TRE AREE.** Area "A" (di fronte all'ospedale) di 6487 mq, tra un'area di proprietà privata oggi ineditata di 2369 mq e un'area di 4478 mq dell'ULSS, oggi occupata da una palazzina adibita a servizi. Nel breve termine, risulta verosimile la realizzazione di un parcheggio nella sola parte ineditata.

Area "B" a circa 400 m attraverso via Fantoni e via Pomedello. Fa parte di un'area soggetta al PIRUEA. Per il Comune disponibili 65-70 posti auto (vicino alla rotonda).

L'area "C", anch'essa soggetta a PIRUEA in via Ospedale, dista 310 m. con 87 posti (entro 2018, di fronte a Martinelli).

## Novità Sosta a pagamento, via Ospedale chiusa al traffico di transito, marciapiedi, 2 rotonde, via Prendaglio e Tomicelli solo per residenti

La riqualificazione della viabilità di quartiere è mirata alla definizione, puntuale degli spazi di sosta ed alla creazione di percorsi pedonali sicuri su strade che, per la maggior parte, oggi presentano sezioni sprovviste di marciapiedi e di protezioni agli accessi pedonali alle abitazioni.

L'attuale assetto circolatorio delle laterali di via Ospedale viene sostanzialmente mantenuto.

- **Accesso al Pronto Soccorso** da via Muraglie;
- **Individua-**

**zione di tre aree esterne** all'area occupata dall'ospedale (vedi a fianco), da adibire a parcheggio per il pubblico a servizio della struttura ospedaliera.

- **Via Prendaglio e via Tomicelli:** limitare il transito ai soli residenti;
- **Via Matteotti:** è una delle vie preferenziali di connessione tra via Fantoni e via Porta da un lato e via Ospedale dall'altro; si prevede di realizzare percorsi pedonali su entrambi i lati, una fascia di sosta in linea e di mantenere il doppio senso di marcia;
- **Via Ospedale:** chiusura al traffico di transito e creare percorsi pedonali

su entrambi i lati, garantire un transito sicuro alle biciclette. I veicoli provenienti da via Muraglie diano la precedenza ai veicoli provenienti da via Mantova e in svolta a sinistra in via Ospedale, dal momento che questi ultimi, altrimenti, fruirebbero di una corsia di attestamento per la svolta

troppo breve, che rischierebbe di generare code.

**Zona 30.** In generale l'intero quartiere dovrà diventare una "Zona 30" con segnali apposti sugli imbocchi di via Ospedale a sud e di tutte le laterali di via Fantoni e via Mantova. Per

rendere fattivo il rispetto del limite di velocità, si possono posizionare gli stalli di sosta alternativamente su un lato e poi sull'altro della strada, in modo da creare chicane che costringono i veicoli a rallentare.

• **Sistema di circolazione di via Perugia e via Muraglie:** mantenimento degli attuali sensi di marcia di via Perugia e via Muraglie e realizzazione di due rotonde, una all'intersezione tra via Bixio, via Perugia e via Dante, l'altra, allungata sul ponte, all'intersezione tra via Mantova, via Perugia, via Roma e via Muraglie.



Qui si farà una rotonda

**a Valeggio sul Mincio**  
**VENDO**  
**GRANDE VILLA**

**Idonea anche per trasformazione in bed & breakfast e/o centro benessere**  
per informazioni tel. 335 70 94 410

**DOMUSNOVA**  
Casa Innovativa

**SERRAMENTI IN PVC PORTONCINI D'INGRESSO PORTONI SEZIONALI**

Prodotto: **Salamander Energy 76**  
Colore: Bianco Massa  
Vetro: **Saint-Gobain 32 mm**  
Canalina calda **SwissPacer**  
Ferramenta: **Maco Cromo Satinato**  
Maniglia: **HOPPE Cromo Satinato**  
Abbattimento acustico: 38 db  
Trasmissione termica: 1,2 W/m<sup>2</sup>K  
Trasporto e Montaggio inclusi

**PREZZO: 315,00 €**

Via degli Imprenditori, 48/52 VALEGGIO SUL MINCIO (VR)  
Tel. 045/7951788 - Cell. 329/9893651 - E-mail: domusnova.sas@gmail.com

Dopo 15 anni il consiglio approva la scelta finale. Purtroppo ai condomini (ditta fallita) toccherà una quota di spesa. Sindaco: «Scelta condivisa e la meno dolorosa»



Il consiglio comunale ha infatti approvato col voto contrario del Centrosinistra, che ritiene che parte di queste risorse andavano destinate ad altro come la torre del Castello o i parcheggi dell'ospedale, il secondo stralcio dell'opera già iniziata quest'anno del costo complessivo di 900 mila euro. Nel progetto principale, infatti, era previsto anche un parcheggio che non era inserito nella prima parte per poter procedere con l'esproprio e la variante urbanistica.

«Sono 1200 mq - spiega l'ingegnere

**Via Capitello 107 mila euro per il parcheggio. Grippi «Con il 3° stralcio arriveremo alla base militare»**

Altri 107 mila euro per completare l'intervento in via del Capitello a Caluri.

Scomazzon - con 45 posti tutti ad utilizzo pubblico, separato dalla strada e ciclabile da fascia alberata e serve tutta l'area in prossimità degli impianti sportivi, prima del campo di tamburello».

Soddisfatto il consigliere Angiolino Faccioli: «Dopo 30 anni speriamo che alla scadenza dei 60 giorni tecnici si arrivi all'approvazione definitiva. Speriamo che ci sia anche un terzo stralcio con circa 50 mila euro per portare l'opera fino all'entrata della base militare superando un punto pericoloso. Qui è costato qualcosa in più perché sono stati cambiati due canali e la tubazione dell'irrigazione. I costi, per un'opera del genere, sarebbero stati comunque uguali anche in altre frazioni».

**Sul sito [www.targetnotizie.it](http://www.targetnotizie.it) tutto il dibattito consiliare**

# Villafranchetta, basta incubo acqua

Una scelta definitiva per la risoluzione delle problematiche inerenti lo smaltimento delle acque meteoriche e per il completamento delle opere di urbanizzazione a Villafranchetta. L'ha approvata il consiglio comunale col sì della maggioranza e Forza Villafranca, astenuti Centrosinistra e Area Casali. L'intervento più importante sarà l'espropriazione per pubblica utilità della vasca già realizzata dall'Edilcostruzioni che aveva una proprietà confinante col comparto.



Le acque finiscono in via Bixio. Il tracciato più comodo.

La lunga vicenda del piano particolareggiato di iniziativa pubblica è stata ripercorsa dall'ingegnere Lorenzetti: «Comparto approvato nel 2002. La ditta Clerman si era obbligata ad eseguire delle opere di urbanizzazione che non sono

state ultimate e quindi niente collaudo. Eventi meteorici provocarono allagamenti. Siamo intervenuti al posto della ditta Clerman fallita e fatto accordo transitorio con l'assicurazione di 360 mila euro. I parcheggi che erano di Clerman diventano del Comune in accordo col curatore fallimentare. Ma l'importo complessivo necessario è di 517 mila euro e

quindi non coprirà tutte le spese». E la differenza, purtroppo, la dovranno mettere i condomini.

«Il conto lo paga il povero cittadino che ha acquistato la casa, con manchevolezze tecniche, circa 150 mila euro» commenta Luca Zamperini (Area Casali).

La risposta del sindaco Mario Faccioli: «Abbiamo spiegato ai condomini come era la situazione e cercato la soluzione più rapida e indolore possibile. Chiesto all'assemblea se voleva o no la transazione. Scelta di comune accordo. I condomini giuridicamente avrebbero dovuto intervenire loro quando la ditta fallì. Avranno tutto l'anno prossimo per decidere se fare un pagamento unico o entro l'annualità perché l'abbiamo in bilancio. Colpa anche di chi seguiva le opere al quale non abbiamo potuto far pagare i costi. E' stata una lezione di vita anche per noi, amministrativa e tecnica».

**Sul sito [www.targetnotizie.it](http://www.targetnotizie.it) tutto il dibattito consiliare**

Via Prina

## Risolto il punto nero all'incrocio



Per mesi i ciclisti sono transitati rischiando la pelle vista la pericolosità dell'incrocio. E numerosi sono stati gli incidenti. Ora finalmente è stato sistemato ed è stato fatto un buon lavoro. Che qualcosa non andasse nella soluzione che era stata adottata all'intersezione tra via Prina e via Pace-via Custoza, infatti, era stato evidenziato sin da subito da Target. Problemi grossi soprattutto per chi in bicicletta dal centro doveva proseguire in via Custoza o chi da via Custoza doveva svoltare in via Prina. Adesso è stata fatta una corsia rialzata per chi viene dal centro. Può svoltare in via Prina in sicurezza, attraversare la strada andando in piazzetta IV Novembre e tornare in carreggiata in via Custoza oppure immettersi subito in strada attraverso le strisce pedonali.

«Con questo primo stralcio, finita la fase sperimentale, abbiamo

messo a posto l'incrocio - spiega il consigliere delegato ai lavori pubblici Angiolino Faccioli - allargando la pista ciclabile e mettendola in sicurezza con i cordoli. Con l'occasione è stata sistemata anche l'area all'inizio di via Custoza dove ogni volta che pioveva si formavano grandi pozzanghere con grave disagio per chi passava a piedi e rischiava di essere spruzzato».



Caseificio Artigianale  
**SAN GIROLAMO** s.r.l.  
della Famiglia Cordioli

Spaccio aziendale via Gorizia 9 - 37969 Rosegaferrò di Villafranca di Verona - Tel. 045 7900472 - [www.caseificiosangirolamo.it](http://www.caseificiosangirolamo.it)

- Grana Padano DOP
  - Burro artigianale
  - Mascarpone • Ricotta
  - Mozzarelle • Stracchino
  - Yogurth e tanti altri....
- Inoltre potete trovare il nostro salame e cotichino



**I nostri formaggi sono prodotti con latte che proviene da aziende agricole della nostra zona**

**COLORIFICIO  
MASTERCOLOR**

Ampia scelta di prodotti verniciati e decorativi per il professionista e il fai da te

Ampio parcheggio privato  
Orari: lun.- ven. 8-12 / 14.30-19 / Sabato 8-12

Via Adamello, 5 - 37069 Villafranca (VR)  
tel. 045 7975040 - Fax 045 6309906  
e-mail: [mastercolorsn@gmail.com](mailto:mastercolorsn@gmail.com)

Dopo due assenze, il primo cittadino si presenta per rispondere alla vecchia interpellanza presentata dal Centrosinistra e la seduta degenera



# La guerra del parco

Uno scorcio del parco del Castello con gente in bicicletta e seduta all'ombra a chiacchierare, comportamenti invisi al primo cittadino

## A Valeggio Al parco Ichenhausen sono state messe le nuove porte da calcio

A Valeggio messe le porte con le reti al Parco Ichenhausen. «Sono state sistemate definitivamente dai nostri operai - spiega l'assessore Leonardo Oliosi -. Col tempo si erano rovinate e danneggiate. Ma è un'area centrale dove i ragazzi possono andare a tirare due calci al pallone invece di dedicarsi, magari, ad altri passatempi meno sani. E' un'area al servizio della comunità. Per cui invitiamo tutti ad averne cura ma, naturalmente, quando c'è da fare qualche manutenzione il Comune non si tira indietro. Dare un'occasione di svago ai nostri giovani è un investimento».



# Volgarità e maleducazione

*Termini e atteggiamenti fuori luogo del sindaco. La presidente: «Parole e modi inaccettabili»*

Finalmente, dopo aver disertato per due volte il consiglio comunale, il sindaco Faccioli si è presentato a rispondere all'interpellanza sui giardini ma, purtroppo, siamo tornati ad assistere a una seduta con volgarità e maleducazione. Ci scusiamo per i termini riportati.

Dopo l'introduzione di Paolo Martari, Mario Faccioli sbotta: «Non è un'interpellanza, avete parlato mezz'ora. Ma che cazzo volete da me?».

Isabella Roveroni, che sostituisce il presidente Tabarelli ed è più ligia alle regole di buon comportamento, lo bacchetta: «Questi atteggiamenti del sindaco sono da stigmatizzare, offendono chi ci guarda e allontanano la gente dalla politica».

Ed ecco la clamorosa spiegazione del sindaco: «Quello che dite è tutto sbagliato perché nessun amministratore ha chiuso i giardini. E' stato l'ufficio tecnico».

In aula piomba la sensazione di essere su scherzi a parte.

Poi altro affondo e altri insulti: «Come mai nessuno è andato col megafono a dire chi è che ha rotto? Con i pagliacci non voglio avere niente a che fare».



Isabella Roveroni



Mario Faccioli

Sembra quasi di essere alle riunioni di maggioranza quando, dalla finestra, si sentono urla e insulti del primo cittadino. E infatti Roveroni interviene di nuovo: «Non hai usato parole diciamo elegantissime. Qui non le usi».

Ma Faccioli non sente ragioni: «Invece le uso come voglio. Se no cosa fai? Mi espelli? Si chiedono cose che già sono fatte. L'unica cosa non fatta è quella delle associazioni. Farò come ai giardini di via Magenta. Apertura solo al sabato».

Mentre Roveroni minaccia di fargli nota censoria, il sindaco se ne va sbraitando mentre dovrebbe essere in aula ad ascoltare chi si rivolge a lui. E infatti Pa-

olo Martari sottolinea con ironia questo comportamento irrispettoso: «E' sempre bello parlare con un sindaco virtuale. Il sindaco rimette in capo al dirigente dell'ufficio tecnico la decisione, ma nella realtà ha fortemente voluto la chiusura. Se esistono i comportamenti incivili, può intervenire la polizia municipale? Visto che il tema delle sanzioni è stato sbandierato a destra e a manca dal sindaco, chi deve farlo? Se questa è la modalità di rispondere...».

Altra sfuriata di Mario Faccioli: «Il sindaco non può prendere il vigile e mettergli la pistola perché faccia la multa. Tocca al dirigente. E non penso sia giusto multare un bambino. Mi ricordo il caso del bambino col triciclo. Poi polemiche sul giornale per quattro giorni. Ci abbiamo messo risorse che nessuno aveva pensato di mettere. E' la bomboniera di Villafranca non il parco di tutti. Basta coi megafoni mentre la gente rompe».

A questo punto la presidente Roveroni fa presente che il tempo è scaduto ma il sindaco continua a parlare.

La replica di Roveroni mette fine a uno spettacolo penoso: «Hai avuto ampiamente il tempo per controreplicare. Adesso basta. Ed è inaccettabile che si alzi la voce e si usino parole intollerabili».

## Le richieste: vigilanza, info alla gente, cartelli bilingua



Nell'interpellanza il Centrosinistra, archiviata l'apertura, chiedeva di predisporre un servizio di vigilanza e monitoraggio dei giardini; di verificare la possibilità di stipulare con soggetti terzi (associazioni, enti, gruppi di volontariato, ecc.) convenzioni ad hoc allo scopo di perseguire l'obiettivo enunciato peraltro proprio dal Documento del sindaco; di intraprendere, ovvero potenziare, iniziative di informazione della popolazione - specie dei più piccoli - circa il corretto utilizzo dei luoghi e delle cose pubbliche, che costituiscono bene comune; cartelli di divieto non solo in italiano viste le multinazionalità di chi lo frequenta.

**Sul sito [www.targetnotizie.it](http://www.targetnotizie.it) tutto il dibattito consiliare**



## 1 BAGUETTE OFFERTA

Aperto dal Lunedì alla Domenica  
Dalle 6.00 alle 20.00

Nome / Cognome

Indirizzo Mail

Indirizzo Postale

Telefono

Viale Postumia, 49/a  
VILLAFRANCA DI VR  
TEL : 045 247 33 35

Corso Milano, 124  
VERONA  
TEL : 045 693 58 98

\* Valido fino al 24/09/2017 solo su presentazione del coupon prelevato dal giornale. 1 coupon per persona, per indirizzo, per periodo e non cumulabile.



Sabato 2 settembre Villafranca accoglierà decine di migliaia di visitatori con tanti appuntamenti nel 60° dell'auto che ha fatto epoca

# Notte Bianca in 500

**Iniziativa sportiva** Esibizioni per tutti sui campi all'aperto in collaborazione con le società

Grazie alla collaborazione con le società sportive, sono davvero tante le attrattive di richiamo degli eventi sportivi. Numerose le società che partecipano. In tutte le aree di Corso Vittorio Emanuele saranno allestiti mini campi di volley, basket e tennis per dare a tutti la possibilità di giocare. I più muscolosi si esibiranno in una gara di Pesistica Olimpica e Functional Training e ci sarà un'esibizione di Boxe, KickBoxing e Crossfit.



«E' l'avvenimento più importante che ospita Villafranca con una proposta ricca di appuntamenti ed eventi per tutti, non potevamo rinunciare per tutte le incombenze». L'assessore Gianni Faccioli presenta la Notte Bianca in programma a cavallo tra sabato 2 e domenica 3 settembre che quest'anno ha come tema conduttore i 60 anni della Cinquecento, un'icona che ha accompagnato gli italiani negli anni del boom economico. Tante vetture in esposizione, ma anche Skoda R5 Rally, Ferrari da pista, Moto Guzzi, Vespe, Lambrette e Bici d'altri tempi. Ma soprattutto il Comune ha dovuto fare i conti con la grossa problematica della sicurezza della Prefettura e

attuare i piani di sicurezza con la vigilanza di Forze dell'Ordine e Polizia municipale e quello sanitario predisposto dal Comune col 118 del Polo Emergency (con un centro medico mobile nel cortile del Duomo). Servono soprattutto gli spazi di fuga. Abbiamo riunito i baristi per cercare di limitare l'intasamento. I palchi principali saranno spostati. Cercato di evitare tutti i possibili imbuti».

**LAVORO DI Squadra** - «Meno male che a Villafranca si fa sempre un grande lavoro di squadra» sottolinea Faccioli - con Diego Cordioli, Forze dell'Ordine, Polizia locale, Protezione Civile, Polo Emergency, personale comunale».

**SEN-SIBI-LIZZAZIONE**



Gianni Faccioli

Nelle postazioni del Serd di Bussolengo ci saranno gli alcol test. Sarà illustrato il progetto "Se bevo non guido". Sarà presente un'unità mobile con simulatore di guida e prove alcolimetriche. Le bevande saranno servite solo in bicchieri di plastica. I gestori dei bar sono stati sensibilizzati sul divieto di vendita di alcolici ai minori. «Abbiamo dunque preso tutte misure preventive per evitare problemi, anche con chi vuole eccedere».

**CIBO E MUSICA** - All'ora di cena Villafranca diventa una grande area ristorazione a cielo aperto. Si prosegue poi con musica e spettacoli per tutto il centro trasformato in una discoteca sotto le stelle. Infine, spazio ai nottambuli fino alle 3 con immediato servizio pu-



Ristorante a cielo aperto

lizia dell'Amia.

**Bus navetta per il centro**

«Come tutti gli anni è stato predisposto un piano parcheggi agli ingressi a Nord e a Sud della città con servizio di bus navetta a partire dalle 20.

«Un piano imponente - spiega Diego Cordioli - per evitare il più possibile disagi legati al traffico. Così uno può tranquillamente godersi la Notte Bianca senza impazzire per parcheggiare».



**Parcheggi: piscine comunali piazzale Olimpia, Martinelli e Castagna; via Adamello e centro La Fontana**



**Spazio bambini** Tante proposte dedicate ai piccoli e ai genitori

## La notte delle famiglie inizia già alle 17

La Notte Bianca delle famiglie inizia già alle 17. Saranno proprio bambini e genitori i protagonisti per tutto il tardo pomeriggio e la prima parte della serata in tutte le aree del centro dove troveranno attività ludico - creative di sport, divertimento, musica e arte, gonfiabili, giochi, spettacoli di magia e di artisti circensi.

«La grande attenzione verso queste fasce d'età - commenta l'assessore Gianni Faccioli - è sempre stata una caratteristica della Notte Bianca di Villafranca».

Ogni anno novità per chi viene alla Notte Bianca con i

figli piccoli.

«Per le famiglie con i piccoli - aggiunge il collaboratore organizzativo del Comune Diego Cordioli - è stato confermato il punto nursery in Cve dall'Associazione socio assistenziale «Le Cicogne - Per Accogliere La Vita -» con fasciatoio, area allattamento, giochi, libri, angolo relax per bambini e la «Gara di cambio pannolino... il papà più veloce». La Novità di quest'anno è lo spettacolo di danza con «Bimbi in Fascia» e progetto educativo per bimbi di età tra i 0 e 12 mesi «Il Cestino dei Tesori».

**LA NOTTE BIANCA**  
SHOPPING DELLO SBARAZZO  
PREMIO ARTE VILLAFRANCA

**SABATO 2 SETTEMBRE 2017**  
VILLAFRANCA DI VERONA

**SHOPPING DELLO SBARAZZO** Ore 17.00 Inizia lo sbarazzo! I negozi aderenti esporranno delle fantastiche proposte a prezzi vantaggiosi.

**C.SO VITTORIO EMANUELE**  
LATO CASTELLO SERD Bussolengo. «Se bevo non guido» con Safe-night di prevenzione selettiva sul divertimento giovanile con interventi sulla sicurezza stradale  
1) Gioielleria Carato Ore 21.00 Concorso Nazionale Miss Papparazzi 2017  
2) Asd Speri Fight Club Ore 18.00 Esibizione di Boxe e kickBoxing  
3) Caffè Do Cicale Ore 19.30 live con Black Jack acoustic duo (Blues, Country)  
4) Birrifico Artigianale Brew Gruff  
Ore 18.00 Animazione con Trucca Bimbi  
Ore 22.00 Sfilata musicale con «Till Moss Versus Cristina»  
5) A.S.D. Tennis Villafranca  
Ore 18.00 Esibizione di mini tennis con l'istruttore D. Garzetti e collaboratori  
6) Caffè Fantani Ore 19.00 Jason e Paolo remember 60/70/80/90  
7) Scalo Ore 23.00 di set con i dj dello Scalo  
8) Pasticceria Molinari - La Casetta  
Ore 18.00 Happy Party Ice Cream con "La Casetta"  
Ore 23.00 Live OTTOZERODUE Storia Nomade tour 2017  
Ore 00.30 DJ Master Beat  
**PIAZZA GIOVANNI XXIII**  
9) La Tana del Luppulo - Scuola di Ballo Quieres Bailar  
Ore 18.00 Animazione giochi per bambini  
Ore 20.00 Premiazioni del concorso musicale «INVASIONI SONORE»  
Cat. Original 14/22 - Art3ch, Cat. Original 23/35 - I Volti di Giano, Cat. Cover - Bonny & Tasty Boys, Cat. Cantanti - Lyddon

Ore 22.30 Live con Kyras Band  
Ore 23.30 Esibizione di balli caraibici di Katy Apo e Omar della Scuola di Ballo Quieres Bailar  
Ore 00.00 90 CLUB on the Beach con Egly-B & Righiez diretta Radio RSV  
**LATO SAN ROCCO**  
10) Daytona Race e Contra. Espongono Skoda R5 Rally e Ferrari da pista  
11) Bar Duomo - Zushi Ore 19.30 Aperitivo Musicale con Francesca Dessi  
Ore 21.30 WALTER MASTER JAY lo storico dj dell'ATRIUM  
Ore 23.30 da RADIO STUDIO PIU DJ Dami lead voice Miss Morena e Pippo alle percussioni.  
12) Dinosaurio. Ore 19.00 Animazione per Bambini. Clown. Trucca bimbi Mascotte  
13) Asd 424 Villafranca Calcio a 5 Percorso di abilità e tiro di precisione  
14) Scuola di Danza Quieres Bailar  
Ore 20.00 animazione con i maestri della scuola  
Ore 21.00 esibizione Salsa Bachata, Rueda  
Ore 22.30 esibizione Reggaeton, Kizomba  
Ore 01.00 Musical latina, Reggaeton  
15) Pasticceria La San Giorgio - Palisp. San Giorgio Sport per tutti 4 /12 anni  
Ore 18.00 Gioia Lo Sport per i più piccoli. Volley e Basket  
16) Gruppo Amici Fiat 500 Villafranca Esposizione Fiat 500 e derivate  
**CORSO GARIBOLDI**  
17) Giardino Corso Garibaldi: Esposizione Vespe, Lambrette, Bici d'altri tempi  
18) Tre Carane Ore 19.00 Gioia con Noi "tre tiri a Basket"  
Ore 21.30 Zumba Party con Kelly oi oi - Mirko Zago  
Ore 23.00 Stargate Sotto Le Stelle - Afro music con YANO DJ SHOWZER  
19) Dolce Vita di Recchia Giorgio Esposizione 500 e Moto Guzzi

**VIA PACE**  
20) Gioielleria Peretti Ore 18.00 Esposizione 500, evento Kidult  
21) Oste 55  
Ore 22.00 live con BigBertha 4et (Jazz Soul Pop)  
22) Bar Caffè 1903  
Ore 20.00 Frog Reggae Selector  
Ore 22.00 Concerto Niu Tennici  
Ore 00.30 Soundexplosion con Marco Raldo  
23) La Bottega Caffè e Fornelli  
Ore 18.30 show di danze latino ballerini di danza sportiva under 18 anni  
Ore 19.30 animazione latina per bambini e ragazzi  
Ore 20.00 aperitivo accompagnato da musica latina e commerciale  
Ore 21.00 show atleti di danza latina americana e animazione  
Ore 22.00 notte latina (musica con i dj's di gardadanze)  
Ore 23.30 Hip Hop e Pole Dance Show  
a seguire, animazione, shows, musica Commerciale e Reggaeton  
**AREA CASTELLO**  
24) Barachin Ore 22.00 Live Zero 45 Band tributo Vasco Rossi  
**PIAZZA CASTELLO**  
25) Pub Dublino.  
Ore 23.00 da radio Stella FM dj set con Gioia e Gianni  
Ore 00.00 Concerto Sismica con musica latina Reggaeton  
26) Radio Stella FM diretta con Gioia e Gianni  
**VALLO LEVANTE**  
27) Lover Groove - Scaligera Service  
Ore 21.00 Stage hip hop

Ore 23.00 Lover Funky Groove dj Roger e Joele  
Ore 2.00 Stage techno  
**LATO GIARDINI**  
28) Bar Bello Fresco Ore 22.00 Live e Karaoke  
29) Bratwurst Tattoo Ore 18.00 Gioco del martello  
**VIA ROMA - VIA RENSI**  
30) La Pesa - L'Arte Bianca  
Ore 19.00 Aperitivo con Piero Esteban  
Ore 22.30 C-Mat Apocalypse warm-up Bia 3000 Apocalypse end-Show  
31) Visconti.  
Ore 21.00 Gara Pesistica Olimpica e Functional Training Palestra Snatch 127 1/2  
Ore 22.30 Esibiz. Kickboxing-MMA e difesa personale Ass. Kickboxing Rudit Leo  
Ore 00.00 Cocobeach in Tour  
**VIA TRIESTE**  
32) Dublino.  
Ore 23.00 Concerto Hether Rock band  
Ore 01.00 Concerto HighVoltage AC/DC Tribut Band  
**PIAZZETTA LINO TOSONI**  
33) Walker's. Ore 17.30 Animazione per bambini - Ore 22.00 DJ Set  
**VIA NINO BIXIO**  
34) GamesTime  
Ore 15.30 Torneo Fifa17 PS4 DragonBall Tenkaichi3 PS2 SuperSmashBros WiiU  
Ore 17.30 Inizio evento Raduno Pokemon Go con attività a tema  
Ore 21.00 Premiazioni tornei  
Ore 22.00 Happy Hour Games Time offerte su nuovo ed usato  
**PIAZZA VILLAFRANCA**  
35) So Sweet Caffè & More Ore 21.30 La Chitarra di Lucio Canta Battisti:  
Massimo Luca la chitarra dei Cantautori

## Bottagisio

Da oltre un anno i cimeli del Risorgimento non sono più visitabili dal pubblico, ma finalmente l'area verde tornerà ad essere usata dalla cittadinanza



Il Festival Farsatirando "Premio teatrale Cesare Marchi" ha celebrato la 25ª edizione col gradito ritorno nella location originale, ovvero il Castello. Novità assoluta il teatro di...vino proposto prima di ogni spettacolo dalla compagnia il Carro dei Comici che su sottofondo musicale in tema con la serata e mimando in costumi popolari offrono la degustazione di un vino tipico della terra di provenienza delle compagnie ospiti: vini di

## Teatro Gradito ritorno al Castello per la rassegna Farsatirando dei Gotturmi nell'edizione del 25°

Abruzzo, Lessinia, Vicenza e Custoza.

Soddisfatto Claudio Messini, regista, attore nonché fondatore dello storico gruppo I Gotturmi che organizza il Festival in collaborazione con il Comune.

«Abbiamo avuto un bel riscontro di partecipazione - sotto linea -. Le compagnie che salgono sul pal-



co, del resto, sono tutte professionali e composte da artisti con un'esperienza pluridecennale. E le rappresentazioni proposte sono state di genere diverso». Anna Paganini Bresaola aggiunge: «Tornare al Castello è stata davvero una grande emozione».

# Museo chiuso, ma riapre il parco

Il Museo del Risorgimento rimane desolatamente chiuso, ma riaprirà il parco di palazzo Bottagisio. Ne dà notizia l'assessore Riccardo Maraia.

Il parco è chiuso da qualche anno per problemi legati alla messa in sicurezza della parte di palazzo non ancora restaurata e per i problemi di gestione, come tutte le aree verdi.

L'Amministrazione, in seguito ad una manifestazione di interesse sopraggiunta, ha chiuso un accordo con l'Oste 55 di via Pace. I gestori dovranno delimitare l'area di rischio a proprie spese con apposite barriere a norma di legge del valore di euro

13 mila (per uno sviluppo lineare di 140 m). Saranno responsabili dell'apertura e della chiusura dei giardini (aperti a tutti) e della manutenzione del verde. In cambio potranno posizionare tavolini all'interno del giardino in spazi individuati dall'ufficio tecnico. Avranno altresì la possibilità di organizzare eventi e rinfreschi per eventuali ma-



Il parco del Bottagisio

trimoni o mostre.

«Questo accordo pubblico-privato è sperimentale e durerà fino a dicembre 2018 - spiega Maraia -. E' un accordo che accontenta tutte le

parti. I cittadini di Villafranca potranno finalmente tornare a vivere il parco del Bottagisio ed il gestore in cambio avrà uno spazio in più per la sua attività».

## Due mostre grazie a tre artisti locali: Zanetti, Leso e Turina

Saranno ancora una volta gli artisti locali con le loro mostre a "rianimare" le sale di palazzo Bottagisio. Il 27 agosto, alle 19, sarà inaugurata la mostra fotografica "Metamorphos, lo sguardo cosmico e il gesto essenziale" Fernando Zanetti che resterà aperta, con ingresso gratuito, al venerdì, sabato e domenica fino al 10 settembre.

Sabato 16 settembre alle 19 toccherà alla mostra "La materia trasparente" dell'acquarellista Chiara Turina, venuta a mancare nel 2015, e dello scultore Ermanno Leso, che sarà aperta, con ingresso gratuito, tutti i giorni fino al 24 settembre.

## Concorso Tra i cinque artisti selezionati per "officinArs Reggio" c'è anche la "villafanchese" Alketa Delishaj

C'è anche una villafranchese d'adozione tra i cinque artisti selezionati per il "Progetto officinARS" promosso dall'Associazione Villa Sistemi Reggiani rivolto ai giovani artisti di età compresa tra i 20 e i 40 anni. E' Alketa Delishaj che è nata in Albania ma ora porta in giro per il mondo il nome di Villafranca con le sue mostre.

Le opere saranno esposte per quattro settimane nella sede di Sistemi Reggiano Emilia dall'1 al 29 Ottobre. Oltre all'opera presentata, la giuria ne sceglierà altre quattro.

«Ho visto questa possibilità ed ho aderito al progetto - spiega Alketa -. Dopo due selezioni sono entrata tra i cinque che esporranno. Una grande



soddisfazione visto che il concorso era aperto a tutta Italia, rivolto principalmente alle Accademie ma anche ai giovani artisti. Ho partecipato con un'opera che fa parte di un progetto che sto sviluppando e riguarda il movimento del corpo, dell'acqua».

Alketa ha uno studio a Pozzolo, tra Mozzecane e Valeggio, dove tiene i corsi di pittura e nascono le sue opere. E proprio la vicinanza con l'am-

biente del Mincio l'ha ispirata.

«Ho voluto rappresentare "il nuoto" in luoghi diversi ma comuni, dove ti ritrovi con altre persone. Questi lavori evocano una sensazione sognante di giosità attraverso illusioni ottiche. In un mondo globalizzato, è importante trovare il tempo per pensare ai valori sociali riflettendo la propria realtà».

MEGASTORE

ELETTRODOMESTICI

Castagna

TUTTE LE NOVITÀ DI TELEFONIA  
TV \* HI FI \* COMPUTER \* LAMPADARI  
ELETTRODOMESTICI \* LISTE NOZZE

37069 VILLA FRANCA (VR) Via Mantova, 30  
Vendita 045.7900400, assistenza 045.6300877, fax 045.7900117  
www.castagnaspa.com, info@castagnaspa.com



ASSOCIAZIONE  
**TI CON ZERO**

PROPOSTE PER LA CULTURA  
Via Piave, 51 VILLA FRANCA (VR)

9° anno CORSI CULTURALI aperti a tutti

• ARCHEOLOGIA	• PITTURA avanzata
• LETTERATURA ITALIANA	• PITTURA pre-serale
• MITOLOGIA	• ASTRONOMIA
• ICONOGRAFIA	• STORIA DEL TERRITORIO
• OPERA LIRICA	• ATTIVITA' MANUALI FEMMINILI
• PITTURA intermedia	

PRESENTAZIONE DEI CORSI  
con la presenza dei docenti  
**VENERDI' 15 settembre ore 17**  
Sala Franzini, opere parrocchiali Duomo Villafranca

ISCRIZIONI  
18, 19, 20, 25, 26, 27 settembre (dalle 9 alle 12)  
Sala Franzini, Opere parrocchiali del Duomo di Villafranca

INIZIO CORSI  
Lunedì 9 ottobre 2017

INFORMAZIONI  
tel. 3402857220 - 3490717121  
e-mail: ticonzero2009@libero.it

GITA DELL'ASSOCIAZIONE PRIMA USCITA CULTURALE  
Dal 3 all'8 dicembre 2017 18 febbraio 2018 Van Gogh  
(in preparazione) a Vicenza

## Telenovela

Dalla Regione continuano ad arrivare rassicurazioni ma il Centrosinistra interpreta il malumore della gente e chiede certezze per l'apertura totale

E' GIA' ATTIVA LA SEGRETERIA ALLA SCUOLA DON ALLEGRI. ISCRIZIONI ANCHE PER CHI HA 14 ANNI

## L'Utl Villafranca è sempre più giovane



Paolo Chiavico con Carola Serpelloni della segreteria Utl

Si è già messa in moto la macchina organizzativa per l'anno accademico 2017-2018 dell'Università del Tempo Libero di Villafranca. La Cooperativa Sociale Cultura e Valori e la scuola "Don Allegri", a cui il Comune ha affidato l'organizzazione, ha già predisposto il programma.

«Con l'obiettivo di migliorarsi nel mondo della comunicazione ma anche del lavoro - spiega il preside Paolo Chiavico - l'offerta dei corsi di lingua straniera si è ancora arricchita e accanto all'inglese per il business c'è lo spagnolo per affari. Cerchiamo di rendere "appetibile" la proposta diversificando l'offerta, cu-

rando la scelta degli orari e con un'attenzione specifica per le varie fasce d'età. Organizzeremo anche un corso gratuito di escursionismo in montagna tenuto da guide ambientali del CAI con 2 uscite (facoltative e a pagamento) sulle nostre montagne nel mese di maggio».

L'Utl da tempo raccoglie l'interesse non solo della terza età ma anche dei giovani. E quest'anno saranno accolte le iscrizioni ad alcuni corsi di utenti minorenni, con un'età minima di 14 anni.

(Informazioni: Segreteria UTL Scuola Media Don Allegri, via Rizzini 4. Tel. 045 6302774, mail: utl.cev@grupprocercate.it)

# Ospedale: «Vogliamo la data»

«La gente è stufo di annunci, la Regione metta nera su bianco al cronoprogramma per portare all'apertura del Magalini nella sua completa funzionalità». A chiederlo sono stati gli esponenti territoriali del Pd con la consigliere regionale Orietta Salemi. Erano presenti Anna Maria Bigon (Povegliano), Paolo Martari ed Isabella Roveroni (Villafranca), Federica Foglia (Valeggio), Fabio Frigo (Mozzecane), Luca Trentini (Nogarole) nonché vicesindaco Alessandra Truncali (Sommacampagna), Elia di Giovine (Villafranca sostenibile).

**RASSICURAZIONI** - Dalla Regione arrivano la previsione del presidente regionale Zaia, che ha indicato fine dicembre per la piena operatività, e le parole rassicuranti dell'assessore Coletto: «Stiamo procedendo in linea con la

programmazione». Ma gli esponenti del Pd non si fidano più e, per la verità, non sono tranquilli neanche i cittadini visto che dal 2003, data dell'incendio, di annunci di aperture poi non mantenute ce ne sono stati a decine.

**TIMORE RINVII** - «La programmazione 2012-2016 va in proroga fino al 2018 per la sua attuazione - commenta Orietta Salemi -. Temiamo che a forza di rinvii si rimandi tutto alla prossima programmazione in base al fatto che ora c'è un'Ulss sola, rimetten-



La conferenza del Centrosinistra

do per l'ennesima volta tutto in discussione. La Regione faccia chiarezza. Da una verifica effettuata non sono state stanziare somme e le procedure per l'acquisizione di attrezzature e personale non sono iniziate. Nessuna indicazione scritta risulta inoltre essere pubblicata in ordine ai tempi di effettiva apertura».

**FUORI LA DATA** - Paolo Martari è ancora più esplicito: «La Regione dia la data di quando queste schede arriveranno a compimento. Non esiste un documento che definisca un cronoprogramma. Abbiamo solo dichiarazioni di intenti».

**PARCHEGGI** - Isabella Roveroni è tornata sulla questione: «Non vorremmo che la carenza di posti auto fosse un'altra scusa per rinviare ancora l'apertura del Magalini. Ipotizzando che a Natale ci facciano un regalo ed aprano i reparti, il piano predisposto in quattro e quattr'otto dall'Amministrazione di Villafranca non sarà a regime. E comunque sarà insufficiente».

**SINDACI INASCOLTATI** - Luca Trentini sottolinea il ruolo inascoltato della Conferenza dei sindaci: «Un anno fa con una mozione la Conferenza dei sindaci ha chiesto lumi ma non abbiamo ricevuto risposta. L'anomalia è che in altre zone del Veneto si è arrivati alla razionalizzazione partendo dai conflitti. Qui, che si parte dall'accordo dei sindaci, non si arriva al traguardo».

## Casa di Riposo

## Nove ospiti sono entrati nelle sei nuove camere

Consegnate sei nuove stanze dell'ala Nord, una singola e una doppia per ognuno dei tre piani, alla casa di riposo Morelli Bugna di Villafranca. Le stanze, dove sono stati trasferiti nove ospiti, sono state realizzate con criteri all'avanguardia e fanno parte dell'imponente progetto di ristrutturazione da 3,7 milioni di euro che prevede di riqualificare l'ala Sud con messa a norma antisismica e contro i rischi d'incendio e pavimenti antibatterici, dove le 15 camere da quattro posti sui

tre piani saranno sostituite da otto doppie per livello, ciascuna con bagno e un angolo per la lettura. Ogni piano avrà un colore diverso a seconda della patologia degli ospiti: azzurro per Alzheimer, verde per gli stati vegetativi, arancione per gli anziani autosufficienti. Sono previsti anche un ambulatorio, la stanza delle infermiere e un deposito farmaceutico.

«La camera doppia sarà lo standard per tutte le stanze della struttura - spiega il presidente Cristiano Facincani

- Il cronoprogramma prevede la fine dei lavori nel secondo semestre del 2019. Sarà realizzato subito il deposito per le bombole d'ossigeno. A settembre partirà l'intervento di micropulificazione sull'ala Sud per rendere la struttura antisismica e in questo modo la vita nominale dell'edificio si allungherà di 25 anni. Per quanto riguarda le nuove stanze, invece, i lavori potranno partire verosimilmente all'inizio



del 2018. Sarà interessato un piano per volta. Gli ospiti saranno trasferiti nell'ala libera dal cantiere man mano che i lavori passano da una zona all'altra».

**Ibiza**  
Le notti più lunghe del divertimento

Dal 24 settembre al 1° ottobre

**IBIZA CLOSING PARTY**

- Le ultime notti a Ibiza sono le più lunghe, divertenti e memorabili
- Sistemazione nel centro di Playa d'en Bossa nel cuore del divertimento

**Lanai Viaggi**

Siamo in Corso Vittorio Emanuele, 167 a Villafranca

tel 045 6300660  
e-mail info@lanai.it

Ogni viaggio con partenza da Villafranca e accompagnatore LANAI VIAGGI

Vieni a scoprire tutte le proposte per fine estate e autunno

**Stelle di Sicilia**  
Tour tra le perle dell'isola

Dal 24 settembre al 1° ottobre

Visita a SIRACUSA (la più bella colonia greca) ORTIGIA (fontana Aretusa, Cattedrale, tempio di Apollo), NOTO e RAGUSA (centri barocchi), AGRIGENTO (Valle dei Templi), SELINUNTE (centro archeologico), TRAPANI (via del sale), ERICE (borgo medioevale), PALERMO (tour e shopping), CEFALÙ, PIAZZA ARMERINA (villa romana), ETNA (passeggiata sui crateri), TAORMINA (La Perla del Mediterraneo)



L'intervento

## Impianti

Il Villafranca ha investito 50 mila euro per dotare la scuola calcio di un terreno adatto. Cannoletta: «Ora spero in contributi»

A settembre, considerando i tempi della gara, partiranno i lavori per la riqualificazione di piazza Giovanni XXIII. Il progetto esecutivo, più volte modificato dal sindaco Faccioli, ha ricevuto il via dalla Soprintendenza ed è stato approvato dalla Giunta. «Finalmente ci siamo» spiega il delegato ai lavori pubblici Angiolino Faccioli.

stituito il porfido con piastrelle, con una gradazione più scura dove c'era la vecchia chiesa, sistemate fognature e caditoie, posizionati quadri elettrici e allacciamenti per illuminazione e irrigazione automatica delle piante, eliminato il gradino tra la piazza e il marciapiedi, e sistemata una fontana a raso lungo il lato che si affaccia a corso Vittorio

Emanuele. La spesa per pavimentazione e sottoservizi sarà di circa 320 mila euro.

**Arredi** - In piazza andranno panchine in acciaio corten, lo stesso materiale resistente utilizzato in via Bixio. Panchine, collegate a fioriere andranno anche in Cve e sono già stati fatti gli scavi per l'irrigazione. A fianco del Duomo sarà collocato un palco per gli eventi estivi. Tutti i pezzi d'arredo saranno illuminati alla base.

## A settembre finalmente via ai lavori a piazza Giovanni XXIII

**Gli interventi** - Saranno eliminate le piante, so-

# Campo in sintetico per i baby

Gli impianti comunali usati dal Villafranca calcio si sono arricchiti di un campo in sintetico. La decisione è stata presa dalla società per avere un impianto adeguato per l'attività della scuola calcio visto come purtroppo si riducono i terreni di gioco (e di allenamento) durante la cattiva stagione. Il diesse Mauro Cannoletta ha trovato aziende che sono venute in contro alle esigenze della società che non ha molte risorse.



I lavori preparatori del nuovo campo

La spesa si aggira lo stesso sui 50 mila euro.

«Un bell'impegno - sottolinea Cannoletta - ma spero che tra sponsor e contributi riusciamo a raccogliere una somma adeguata. Ho già inoltrato richiesta di finanziamento anche al Comune. Confido di ricevere una risposta positi-

va. Alla fine, infatti, l'impianto non è della società e resta in proprietà al Comune. Poi metteremo anche una torre faro che si aggiungerà a quella che in passato avevo già fatto installare a spese nostre».

## Settimana Sport, altra occasione per promuovere l'esercizio fisico

Dal 23 al 30 Settembre è in programma la Settimana Europea dello Sport, un evento promosso con l'obiettivo di educare la popolazione all'esercizio fisico e al movimento per la prevenzione delle patologie croniche. Dopo il grande successo ottenuto da "Parchi in Wellness" con sedute di Yoga e camminata funzionale lungo il Tione, il centro Body Energie si è messo a disposizione del Comune per altre iniziative nella Settimana dello Sport. «L'esercizio fisico è fonte di salute - ribadisce Andrea Riccadona - ed un modo per stare insieme».



«Devo ringraziare chi si è prestato solo grazie al rapporto personale che c'è - commenta il dirigente bluamaranto (nella foto con Massimiliano Viviani) - perché hanno lavorato al minimo costo».

## P.Civile Il gruppo Zona Mincio è intervenuto sul litorale veneto devastato dal maltempo



Volontari all'opera

Da Villafranca in soccorso delle zone veneziane colpite dal maltempo. Il gruppo di Protezione Civile Ana Zona Mincio con sede a Villafranca è intervenuto, su richiesta della Regione, per far fronte ai gravi danni causati dalla tromba d'aria sul litorale veneto. L'intervento si è concentrato al camping Ca' Pasquali a Cavallino Treporti. «Il nostro compito - spiega il caposquadra Emanuele Zorzi intervenuto con Alex Alberti, Andrea Brusco e Giovanni Venturini - ha riguardato l'attività di taglio di alberi pericolanti o caduti e a mettere in sicurezza alcune aree. La squadra era composta da specialisti con patentino per l'uso di motoseghe ed ha dato il proprio contributo anche a sgomberare gli alberi caduti».

## Pesca a tavola Non solo vendita diretta ma anche prodotti derivati: le aziende si danno da fare

Si moltiplicano le iniziative nell'ambito della Pesca a Tavola. L'azienda Roberta Ferrari sta proponendo, oltre alla vendita diretta, anche confetture, pesche sciropate e succhi di frutta ovviamente con la qualità di chi la produce direttamente.



L'ass. Franchini all'az. Roberta Ferrari

vengono prospettate. Se si apriranno nuovi sbocchi sul Lago siamo pronti ad aderire».

A questo sta lavorando l'assessore Giandomenico Franchini: «L'obiettivo è

«Lo facciamo anche con altri tipi di frutta - spiega la titolare - ma restando nel mondo della pesca cerchiamo di sfruttare tutte le opportunità che ci

fare da stimolo alle aziende e perseguire tutte le opportunità affinché gli agricoltori possano vedersi ricompensare degli sforzi necessari a produrre».

**Poliambulatorio  
DON BOSCO  
Centro Dentistico**

Una scelta di **QUALITÀ**



**DAL 1998 UNO STUDIO ALL'AVANGUARDIA,  
CHE FONDE CARATTERE FAMILIARE E TECNOLOGIE AVANZATE**

**PROTESI FISSA SU QUATTRO IMPIANTI  
A CARICO IMMEDIATO IN 48H**

Dal 2015 **AMBULATORIO SPECIALISTICO** un team di specialisti al vostro servizio

- ✓ **ODONTOIATRIA** ✓ **PSICOLOGIA** ✓ **PSICOTERAPIA**
- ✓ **NUTRIZIONE, DIETE** ✓ **MEDICINA ESTETICA**
- ✓ **ORTOPEDIA** ✓ **LOGOPEDIA** ✓ **DERMATOLOGIA**

Via Cavour, 65 Dossobuono di Villafranca (Verona)  
**tel. 045 986909**

**www.poliambulatoriodentisticodonbosco.com**  
Poliambulatorio e Centro dentistico Don Bosco

**Siamo convenzionati con Fasi Calzedonia, Aeronautica, Air Dolomiti**

Direttore Sanitario dott. Michelangelo Merrino

**Finanziamenti personalizzati e agevolati a tasso zero**



**Il viaggio del mese**  
Il rifugio Oberholz di Obereggen è un autentico gioiello



**MOSTRE A MESTRE, RECOARO TERME E PORDENONE**

**Un'estate a tutta PopArt**

Un'estate veneta all'insegna della Pop Art con tre eventi. Al Centro Culturale Candiani di Mestre fino all'11 novembre la mostra "Attorno alla Pop Art nella Sonnabend Collection. Da Johns e Rauschenberg a Warhol e Liechtenstein e a Koons" (orario: 10-19, lun chiuso; info 041.2386111): oltre 40 capolavori sugli straordinari anni Sessanta in America. Dissacratoria e ironica, caustica e critica, la Pop Art è diventata uno dei movimenti più influenti, noti e persistenti nell'immaginario di tutto

il '900. Al teatro Comunale di Recoaro Terme fino al 10 settembre la mostra "Arte e spionaggio. Quando i servizi segreti decretarono il successo della Pop Art" (orario: mer-ven 15.30-19, sab-dom-fes 10-12, 15.30-19 e 20.30-22; info 0445.75070) che ripercorre le scelte politiche e sociali di quanti proclamarono uno stile di vita dedito alla libertà e al libero arbitrio. Infine alla Galleria d'arte moderna e contemporanea di Pordenone fino all'8 ottobre la mostra "Il mito del Pop. Percorsi italiani" (orario: mer-dom 15-19; info 0434.392918) con 70 opere di una ventina di artisti.



Sotto l'esterno del rifugio, sopra l'incontro nella sala ristorante per 150 persone. Sotto a destra una splendida panoramica dell'hotel Pfoesl a Nova Ponente

# Design, vedute e sapori a 2096 m

*Un investimento importante come quello all'hotel Pfoesl a Nova Ponente*

**LE MOSTRE**

**New York New York Arte italiana: la riscoperta dell'America (Milano)** - La mostra presenta attraverso 150 opere le storie degli artisti italiani che hanno viaggiato, soggiornato, lavorato, esposto negli Stati Uniti, alla ricerca di uno spirito più libero e di modelli differenti rispetto alla vecchia Europa (fino al 17 settembre, Museo del Novecento; orario: lun 14.30-19.30, mar-mer-ven-sab 9.30-19.30, gio e sab 9.30-22.30; info: 02.88444061)

**Pablo Echaurren. Du champ magnetique. Opere 1977-2017 (Venezia)** - Il luogo, la Scala del Bovolo, è parte integrante di questa mostra, incentrata sulla rilettura dell'opera di Duchamp reso famoso proprio dal suo "Nudo che scende una scala" (fino al 15 ottobre, Scala Contarini del Bovolo; orario: 10-13 e 14-18, lun chiuso; info 041.3096605)

**David Hockney 82 ritratti e 1 natura morta (Venezia)** - In esclusiva assoluta in Italia, la Fondazione Musei Civici di Venezia presenta la prima mostra di pittura di David Hockney, tra i più noti e affermati artisti contemporanei (fino al 22 ottobre, Ca' Pesaro; orario: 10-18, lun chiuso; info 041.721127)

**I CONCERTI**

**11 novembre** - Bryan Adams a Milano Forum. **14 novembre** - James Blunt a Milano Forum. **20 novembre** - Jamiroquai a Milano Forum. **3 dicembre** - Shakira a Milano Forum. **27 gennaio** - Depeche Mode a Milano Forum. **2/3 febbraio** - Soy Luna a Milano Forum. **10 marzo** - Toto a Milano Forum.

Il turismo nell'area di Nova Ponente - Obereggen (nel comprensorio del Latemar) funziona. E per rendere i luoghi sempre più appetibili, facilmente raggiungibili dall'Autobrennero (uscita Bolzano Nord)

si continua a investire in strutture sempre più qualificate. Ne sanno qualcosa i tanti villafranchesi che con lo Ski Club o da soli frequentano queste località.

**RIFUGIO OBERHOLZ** - Situato a 2.096 metri, alla stazione a monte della seggiovia panoramica che sale da Obereggen (orario 8.30-18, gratuita per i bambini sotto gli 8 anni), è un autentico gioiello per il design ma anche per le soluzioni avveniristiche sotto il profilo ambientale. Il rifugio, su progetto degli architetti Peter Pichler e Pavol Mikolajcak, è realizzato con materiali eco-sostenibili all'inizio della pista Oberholz. Nelle tre salette e sulla soleggiata terrazza panoramica i piaceri del



palato si fondono con le delizie per gli occhi.

Punto di riferimento ideale per chi visita il Latemarium (fino all'8 ottobre) con la sua fitta rete di sentieri tematici ideali per escursioni delle famiglie. «Del rifugio hanno parlato riviste specializzate di tutto il mondo - sottolinea Thomas Ondertoller (Direttore Impianti di Obereggen) -. Sono stati scavati 6 pozzi di 200 metri per riscaldare l'ambiente con la geotermia. E l'Oberholz è stato inserito nei primi dieci ristoranti al mondo dove vale la pena andare a mangiare».

**HOTEL PFOESL** - Un altro esempio di progettualità al servizio del turista è l'ampliamento dell'hotel Pfoesl, dove tradizione e modernità si incontrano. Può

accogliere 130 ospiti, in un paesaggio spettacolare con tutti i servizi e proposte benessere d'eccellenza accompagnati da una cucina ricercata ma naturale (molti prodotti propri) e una cura dei particolari, a un passo dalle escursioni più belle. «Dovendo ristrutturare l'albergo si è deciso di fare questo investimento - spiega Brigitte Zelger che lo gestisce con la sorella Eva e il cognato Daniel (e il fratello Lorenz è stato assistente della direzione all'Oberholz) -. E' stata pensata una soluzione complessiva che potesse ampliare la struttura ma anche razionalizzare gli spazi che in epoche successive, dal 1950 quando tutto iniziò col nonno Anton, erano stati via via aggiunti». (info 0471 616537, www.pfoesl.it)

**Il successo «Il nostro segreto? Tante proposte ed alberghi tutti a conduzione familiare»**

Sono quasi 400 mila all'anno gli ospiti nel comprensorio di Nova Ponente con 2500 posti letto e l'utenza equamente divisa tra estate ed inverno. «La stagione estiva va da maggio a novembre, quella invernale è più breve ma più intensa - spiega Helene Thaler, responsabile dell'Associazione Turistica -. Dopo un inverno da record, l'estate sta andando bene. Il segreto del successo sono le tante proposte per il turista (c'è anche un

campo da Golf), la qualità dei servizi, la natura e i sentieri ma anche il fatto che tutti gli alberghi, anche quelli più grandi, sono a conduzione familiare. E' un valore aggiunto». (info 0471 619541, www.eggental.com)



L'incontro al Pfoesl con Brigitte Zelger, Helene Thaler e Thomas Ondertoller

**KIFARU**  
AGENZIA VIAGGI

**Disponibilità e professionalità sono da sempre il nostro punto di forza**

**Affidarsi ad un'agenzia esperta è la scelta vincente**

**I NOSTRI SERVIZI**

- ✓ Viaggi organizzati e su misura
- ✓ Case Vacanze
- ✓ Offerte promozionali
- ✓ Pellegrinaggi
- ✓ Biglietteria aerea e marittima
- ✓ Vacanze studio

**.... E PER GLI SPOSI LISTA NOZZE**

**AGENZIA VIAGGI KIFARU**  
Corso Vittorio Emanuele, 43  
Villafranca di Verona  
Te. 0457970136 - info@kifaru.it

**AGENZIA VIAGGI KIFARU**





Porta Target con te. Ogni mese sarà premiata l'immagine più bella

# FOTOGRAFA LE TUE VACANZE



Ricordo della crociera ai Caraibi. Nella foto ecco le nostre turiste, Tommasina con Loredana e Marisa, in Giamaica davanti alle cascate (Immagine inviata da Tommasina Battaglia)



«Ecco le foto della bella vacanza con mio marito Matteo, nostro figlio Nicolò e i miei genitori in crociera con Costa Magica. E Target non poteva mancare! Ogni qualvolta scendevamo dalla nave per il tour Target ci accompagnava. Eccoci a Madeira, Tenerife e Gibilterra» (Immagini inviate da Debora Zerminiani)



Compleanno di gruppo in spiaggia a Rimini per Giulio Cesare, Pompea e Adriano insieme ad Andrea, Daniela, Marco, Maria, Raffaella, Gabriella e naturalmente il giornale Target. (Inviata da Raffaella Mearelli)



## ATTENZIONE

Scrivete sempre un recapito telefonico. Altrimenti non potrete essere selezionati per le premiazioni

## Scatta e vinci in collaborazione con Body Energie

La premiata Loreta Bonizzato con Giancarlo Tavan e Rosanna dello Staff Body Energie



Ogni mese c'è un premio del concorso "Fotografa le tue vacanze" grazie alla collaborazione con Body Energie che mette in palio un servizio a scelta offerto dal Centro Wellness. La vincitrice del mese è Loreta Bonizzato che ha inviato le foto della vacanza in Giamaica.





Porta Target con te. Ogni mese sarà premiata l'immagine più bella

# FOTOGRAFA LE TUE VACANZE

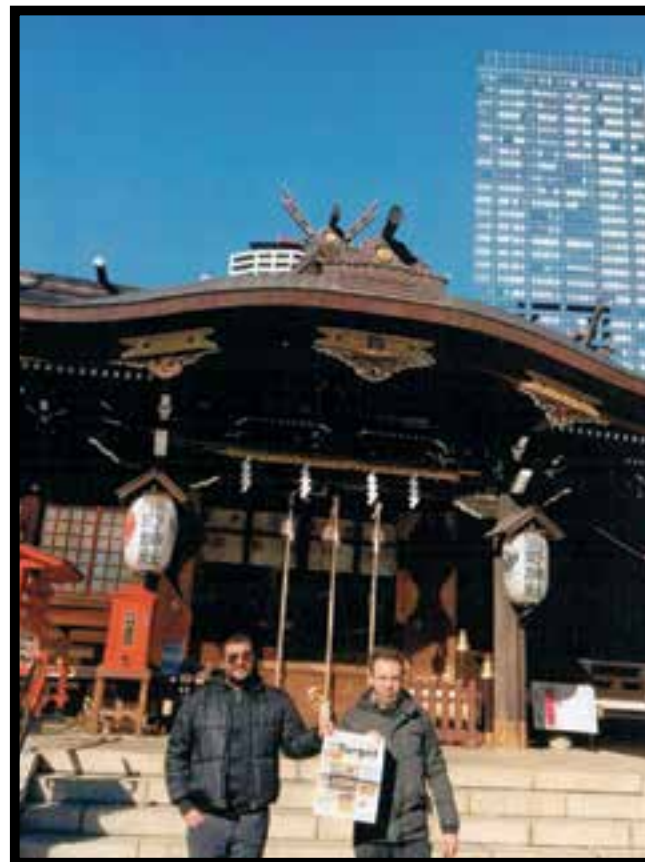
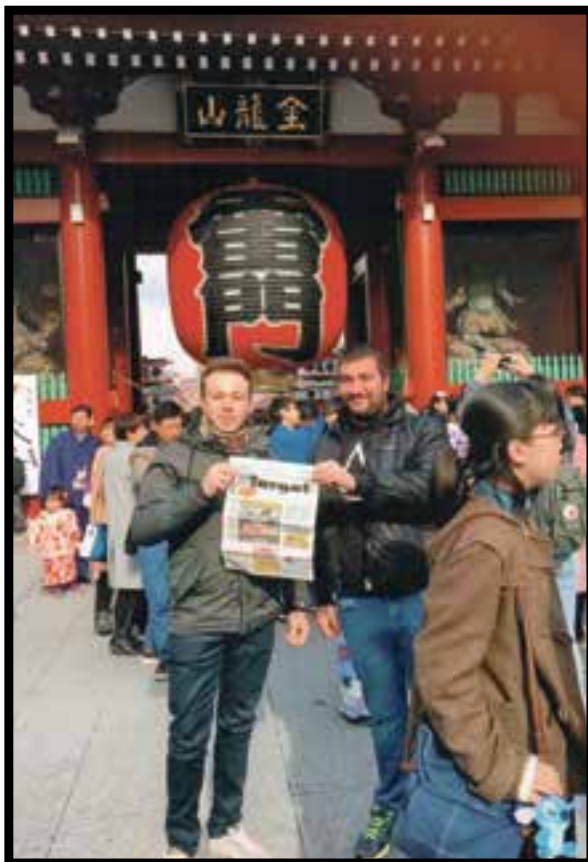
Porta alla redazione di Target (via Trieste 6/c, 37069 Villafranca di Verona) o manda via email le foto delle tue vacanze. Prima di partire ricordati di mettere una copia del giornale in valigia. Le più originali o significative saranno pubblicate. La migliore premiata ogni mese. Non mettete freni all'estro e alla fantasia. Scattate e inviate senza paura o vergogna. (Foto visibili anche nel sito [www.targetnotizie.it](http://www.targetnotizie.it))



Le foto scattate in Australia con mamma Iolanda e papà Galliano: a sinistra a Camberra, con sullo sfondo la sede del Parlamento, e a destra a Sydney.



(Immagini inviate da Jessica Da Lio)



Il viaggio in Giappone di Luca Negretti e Lorenzo Bissoli. Tre immagini da Tokyo: a sinistra al municipio, al centro alla lanterna più grande del Giappone e a destra al tempio più grande e importante nipponico (Immagini inviate da Luca Negretti e Lorenzo Bissoli)

## Rendi più felice il tuo ritorno con Arredobagno Povegliano

La premiata Sonia Bertanza insieme al figlio Matteo e Stella di Arredobagno Povegliano



La Vetraria Arredobagno di Povegliano offre un buono sconto su vari articoli e servizi. La vincitrice del mese è Sonia Bertanza che ha inviato le foto della vacanza a Gran Canaria con la famiglia.



Tel. 045 7970048 - [www.arredobagnoventuri.it](http://www.arredobagnoventuri.it)





Pawel Jaroszynski



Martin Caceres

Le due scaligere hanno iniziato la loro sfida a distanza

# Chievo e Verona, a voi un derby lungo tutta la stagione

Il Verona ha vissuto il ritorno nel campionato di serie A perdendo nella gara d'esordio con il Napoli al Bentegodi. Certo, la forza dell'avversario e la Curva Sud chiusa non alimentavano tante speranze. Il Verona, così come il Chievo, ha comunque un solo traguardo: entrambe puntano alla salvezza che prima arriverà e meglio sarà. Il mercato non è finito e quindi succederà ancora qualcosa.

**CONFERME** - Il Chievo ha cambiato molto poco con l'inserimento di qualche giovane, come Jaroszynski, Garritano, Gaudino e Bani, in un collaudato telaio di giocatori molto esperti. Mister Maran ha fidu-

cia in questo organico e punta a ripetere la scorsa stagione che fu davvero brillante per i gialloblù. «Ma non sarà facile - dice - perché il lotto delle avversarie è molto più forte».

Considerando quanto poco ha giocato l'anno scorso Meg-

giorini, il suo recupero potrebbe diventare un acquisto in più per il Chievo.

**OTTIMO MIX** - Il Verona si è guadagnato i titoli sui giornali coi colpi Cerci e Caceres (tralasciando la farsa Cassano), grandi calciatori in cerca

di riscatto, ma ci sono anche giovani talenti come Verde. «Quest'anno dovremo esaltare il nostro pubblico - dice mister Pecchia - Dovremo essere bravi a difenderci e poi a ripartire veloci con pochi tocchi».

ANDATA			RITORNO		
Udinese - CHIEVO	20 agosto	VERONA-Napoli	CHIEVO - Udinese	6 gennaio	Napoli - VERONA
CHIEVO - Lazio	27 agosto	Crotone - VERONA	Lazio - CHIEVO	21 gennaio	VERONA - Crotone
Juventus - CHIEVO	10 settembre	VERONA-Fiorentina	CHIEVO - Juventus	28 gennaio	Fiorentina-VERONA
CHIEVO - Atalanta	17 settembre	Roma - VERONA	Atalanta - CHIEVO	4 febbraio	VERONA - Roma
Genoa - CHIEVO	20 settembre	VERONA - Samp	CHIEVO - Genoa	11 febbraio	Samp - VERONA
Cagliari - CHIEVO	24 settembre	VERONA - Lazio	CHIEVO - Cagliari	18 febbraio	Lazio - VERONA
CHIEVO - Fiorentina	1 ottobre	Torino - VERONA	Fiorentina - CHIEVO	25 febbraio	VERONA - Torino
Sassuolo - CHIEVO	15 ottobre	VERONA-Benevento	CHIEVO - Sassuolo	4 marzo	Benevento-VERONA
CHIEVO - VERONA	22 ottobre	CHIEVO-VERONA	VERONA-CHIEVO	11 marzo	VERONA - CHIEVO
CHIEVO - Milan	25 ottobre	Atalanta - VERONA	Milan - CHIEVO	18 marzo	VERONA - Atalanta
Samp - CHIEVO	29 ottobre	VERONA - Inter	CHIEVO - Samp	31 marzo	Inter - VERONA
CHIEVO - Napoli	5 novembre	Cagliari-VERONA	Napoli - CHIEVO	8 aprile	VERONA-Cagliari
Torino - CHIEVO	19 novembre	VERONA - Bologna	CHIEVO - Torino	15 aprile	Bologna - VERONA
CHIEVO - Spal	25 novembre	Sassuolo-VERONA	Spal - CHIEVO	18 aprile	VERONA - Sassuolo
Inter CHIEVO	3 dicembre	VERONA - Genoa	CHIEVO - Inter	22 aprile	Genoa - VERONA
CHIEVO - Roma	10 dicembre	Spal - VERONA	Roma - CHIEVO	29 aprile	VERONA - Spal
Crotone - CHIEVO	17 dicembre	VERONA - Milan	CHIEVO - Crotone	6 maggio	Milan - VERONA
CHIEVO - Bologna	23 dicembre	Udinese-VERONA	Bologna - CHIEVO	13 maggio	VERONA - Udinese
Benevento-CHIEVO	30 dicembre	VERONA - Juventus	CHIEVO - Benevento	20 maggio	Juventus - VERONA

Turni infrasettimanali: 20 sett, 25 ottobre, 18 aprile. Soste Nazionale: 3/9, 8/10, 12/11, 25/3. Pausa: dal 7 al 19 gennaio

## APPUNTAMENTI

### La Coppa Italia aggiunge un'altra stracittadina

La Coppa Italia porta un'altra stracittadina nella stagione delle due squadre veronesi. Il sorteggio degli accoppiamenti del tabellone della TIM Cup 2017/18, infatti, ha messo Chievo e Verona dalla stessa parte. E non poteva quindi fare regalo migliore ai tifosi e alla città. Entrambe le squadre hanno passato il turno, il Chievo superando l'Ascoli per 2-1 e il Verona battendo l'Avellino per 3-1. Così, il 29 novembre ci sarà il derby valido per il quarto turno eliminatorio.

In campionato Chievo e Verona si affronteranno il 22 ottobre nell'andata e l'11 marzo nel girone di ritorno.

## Ciclismo



210 mini corridori dai 6 ai 12 anni hanno preso parte alla gara ciclistica categoria Giovanissimi organizzata a Villafranca, con partenza e arrivo davanti al centro Body Energie in via Adamello grazie alla collaborazione ciclistica tra il gruppo Le Sdinse Villafranca e la Asd Barlottini Lugagnano. Le 7 gare previste nel programma sono state accompagnate da manifestazioni di contorno con giochi e pasta party che hanno coinvolto i partecipanti.

I piccoli corridori si sono sfidati in un circuito in zona industriale della lunghezza di 1 km sulle vie Adamello, Pa-

## La gara dei Giovanissimi de "Le Sdinse" diventa uno spot a favore delle 2 ruote

subio e Portogallo.

«Il ciclismo della categoria Giovanissimi è più che altro una promozione delle due ruote per incentivare l'uso della bici come mezzo

per stare in forma con un impatto ambientale zero - afferma Andrea Riccadona di Body Energie -. Per questo, magari, questa gara meriterebbe di essere ospitata in centro come avviene per manifestazioni di corridori più anziani. Tutte le migliori città al mondo, del resto, puntano su ciclabili e l'uso delle due ruote



per una maggiore qualità di vita. Qui, purtroppo, molte società giovanili spariscono. Noi, invece, cerchiamo di favorire una sempre maggior partecipazione».

I complimenti per l'iniziativa sono arrivati dall'assessore Roberto Dall'Oca: «E' importante per la promozione sportiva e del territorio».



## Tennis



«E' stato davvero un Torneo da numeri uno». E' soddisfatto il presidente Renzo Melegatti per il livello del 12° Memorial Giulio Bacciga che viene organizzato ogni anno dall'Associazione Tennis Olimpica Dosso-

## Moratelli-Marcon, il Memorial Bacciga a Dossobuono è stato un torneo per veri n.1

buono per ricordare una storica figura del circolo locale.

Angelica Moratelli e Riccardo Marcon, entrambi tesserati per circoli di Padova e testa di serie numero uno, hanno infatti confermato il loro valore imponendosi nel proprio settore.

Moratelli, numero 28 d'Italia, in questa occasione si è imposto in semifinale su Alexandra Dergunova per 6-2, 6-2 e in finale su Alessia Stefani per 6-1, 6-1.

Marcon, dopo aver superato 6-3, 6-2 nei quarti l'ex B1 Davide Gregianin e in semifinale Alessio Paro, ha

trovato in finale un degno avversario nel triestino Gianluca Grison che portava la sfida al terzo set (7-5, 5-7, 6-3). Marcon, tra l'altro, risulta imbattuto su questi campi avendo vinto le tre edizioni di questo torneo in cui ha partecipato.

«Mi complimento con i giocatori per il valore messo in campo e con il circolo per l'organizzazione del torneo - commenta l'assessore Roberto Dall'Oca intervenuto alle premiazioni - e con quanti hanno contribuito all'ottima riuscita di una manifestazione oramai punto fermo del calendario tennistico».

**Eccellenza**

**Il Villa con nuovi innesti e giovani. L'organico promette bene**



# Obiettivo non soffrire

Il Villa si presenta alla nuova stagione nel campionato di Eccellenza con un obiettivo ben preciso: non soffrire più come nella scorsa annata quando solo una rimonta pazzesca ha permesso ai bluamarantanti di cancellare una prima parte di campionato davvero disastrosa.

«Cercheremo di fare un buon campionato, mi pare che la rosa sia competitiva - afferma il diesse Mauro Cannoletta -. Di certo mi aspetto di non avere un'altra stagione tribolata».

**Il tecnico.** Il ritorno quasi a metà campionato di Alberto Facci e del suo staff è coinciso l'anno scorso con un cambio di marcia davvero imponente. «E da qui dobbiamo ripartire - sottolinea il tecnico - anche se so benissimo che non è mai facile confermarsi. Ci sono stati alcuni innesti

importanti e la promozione in prima squadra, d'accordo con la società, di molti ragazzi del vivaio. Piedi per terra e tanto lavoro, ma credo si possa far bene».

**Il capitano.** Samuele Avanzi si mostra fiducioso: «La squadra può sicuramente togliersi delle soddisfazioni. Ci sono le premesse per divertirsi che ad ogni livello è una componente fondamentale».

Inizio del campionato il 10 settembre.

## IL PRECAMPIONATO

Villafranca - Lugagnano	1-0
Villafranca - Governolese	3-0
Villafranca A-Villafranca B	2-0
COPPA ITALIA	
Villafranca - Sona	27/8
Valgatara - Villafranca	3/9
Villafranca - Bardolino	20/9

## Confermato lo staff tecnico, tanti dal vivaio

### GIOCATORI

**Portieri:** Michele Martello (89), Alessandro Zerrillo (98). **Davide De Guidi** (00). **Difensori:** Andrew Amoh (98), Samuele Avanzi (91), Stefano Baresi (92), Alessandro Cieno (00), Nicola Donisi (00), Christian Guerrini (99), Carlo Pavoni (98), Nicolò Pisani (00), Davide Foroni (94), Alessandro Boscarini (98). **Centrocampisti:** Stefano Bortignon (83), Jacopo Fornari (96), Jacopo Menolli (96), Leonardo Peretti (00), Filippo Tanaglia (90). **Punte:** Umberto Ambrosi (93), Federico Cristanini (97), Elluan Martins Gomes (99), Nicolò Marangi (95), Faye Pape Ibou (89), Michele Porcelli (95), Samuel Viviani (98), Alessandro Elia (90).

### STAFF DIRIGENZIALE

**Presidente:** Mirko Cordoli. **Diessa:** Mauro Can-

Al lavoro



noletta. **Team manager:** Gino Micheletti. **Segreteria:** Jasmine Garofoli. **Consiglieri e collaboratori:** Vittoria Lucardi, Giorgio Olivetti. **Magazzino:** Bruno Lamacchia. **Campo:** stadio comunale

in località Siena. **Colori sociali:** bluamaranto. **Fondazione:** 1920. **Sponsor:** Frassine, Colfer, Savio metalli, NCG, Ecodem, Copy Graph.

### STAFF TECNICO

**Allenatore:** Alberto Facci. **Viceallenatore:** Roberto Di Stefano. **All. portieri:** Carlo Salardi. **Prep. atletico:** Andrea Castelli. **Fisioterapisti:** Michele Zanella, Marco Marchesini. **Medico:** Saverio Grassano. **Responsabile tecnico sett. giovanile:** Renato Gelio.

## Tennis Aprili profeta in Patria ad Alpo

Si è concluso ad Alpo con un boom di partecipanti il torneo di 4 cat. nazionale maschile e femminile intitolato alla memoria di Angelo Aprili, pioniere del tennis e fondatore nel 1968 del Tennis Alpo, Olimpio Rossin, noto giornalista tennistico-sportivo, e a Gianni Pighi, ex presidente regionale Fit del Veneto ed ex fiduciario nazionale Fit giovanile. Il torneo ha registrato iscrizioni record, 160 in totale, con più di 40 giocatori che non sono riusciti ad essere ammessi. In campo maschile si è imposto Damiano Aprili, giocatore di Alpo ma tesserato per il Tc Bardolino, il quale dopo essere scomparso dalle classifiche federali per inattività ma dimostrando di non aver perso le doti di

guerriero, ha vinto 6-1/7-6 su un outsider di razza come Alberto Begnoni del Tennis Mozzecane. Aprili ha dedicato la vittoria ai genitori recentemente scomparsi. In campo femminile finale annunciata tra Emma Speri del Tc Peschiera ed Eleonora Trapani del Tc Vicenza. Speri ha prevalso 3-6/6-4/11-9 dopo una finale spettacolare.



**SERVIZI DI  
BADANTATO**

Per informazioni  
345 925 40 11  
045 202 17 85



Cooperativa Sociale  
**FAMIGLIA FELICE**  
O.N.L.U.S.

via A. Labriola 3, Villafranca di Verona - Verona

PER ALCUNE ORE AL GIORNO      GIORNALIERI

RESIDENZIALI 24 ORE SU 24      ASSISTENZE OSPEDALIERE

L'estate prosegue con una serie di strafalcioni di ogni genere e in ogni settore

# Una segnaletica da sballo

Secondo i divieti non si può pestare l'erba del Castello bagnata, infatti ai concerti...

**STRAFALCIONI 1**  
- Ogni anno la pubblicazione dedicata alla Fiera diventa un bel cliente per la nostra rubrica satirica. A far sorridere sono soprattutto gli strafalcioni sulle vie. In una pubblicità relativa a Dossobuono si legge via Volti. Ma di Volti non c'è traccia e in realtà si tratta di via Volta.

Nei numeri utili si fa riferimento al comando di brigata della Guardia di Finanza in via Aldegheri, abbandonata da anni, e alla scuole Don Allegri in piazza Giovanni XXIII, ma si è trasferita anche in questo caso da anni. La scuola media, poi, è finita in corso Vittorio Emanuele e delle elementari non c'è traccia! Ma forse la più bella di tutte è sullo stradario dove compare una divertentissima via Fiumicelli. Ma daiiii! Naturalmente è via Tumicelli.

**STRAFALCIONI 2** - La Fiera quest'anno è arrivata al debutto in maniera diciamo avventurosa visti i ritardi. E qualcosa è scappato sul tabellone del programma. La mostra a palazzo Bottagisio, infatti, è finita nelle zone verdi, quelle commerciali.

Non sarà stata la mostra di Van Gogh ma almeno meritava di essere inserita nelle aree rosa, quelle culturali.

**SEGNALETICA 1** - A Villafranca c'è veramente

da divertirsi. In via Pace, durante i lavori all'incrocio con via Prina, hanno messo gli avvisi per i pedoni ma i ciclisti... *che i se ciava!* Per le biciclette a rischio collisione con

da numerosi scavi per posizionare i tubi per l'irrigazione delle fioriere. L'ordinanza appesa al lampione era giusta. Ma sui segnali stradali, che erano quelli che gli automobilisti vedevano, comparivano delle date fantasma (vedi foto). Chissà a che lavoro si riferivano.

**La foto curiosa**



Sull'ultimo numero abbiamo parlato degli effetti speciali al posto delle immagini relative al video del consiglio comunale pubblicato sul sito del Comune. E dobbiamo dire che hanno subito provveduto... Sul video successivo non ci sono più i giochi di luce ma... lo stemma del Comune. Ma allora, se non mettete le immagini, chiamatela radiocronaca del consiglio!!! Non è che, per caso, viene fatto per evitare che la gente veda le vergognose sceneggiate che succedono?

le auto (vedi foto) nessuna indicazione. Tanto erano mesi che i ciclisti rischiavano la vita. Il bello è che l'intervento (di cui parliamo in altra pagina) è stato fatto proprio per mettere in sicurezza l'incrocio e la ciclabile!

**SEGNALETICA 2**  
- Il centro storico è stato interessato

**MUCCHE ABBRONZATE**  
di Renzo Campo dell'Orto

Neri a tutti i costi, fino a far diventare la tintarella una vera e propria ossessione. Gli esperti la definiscono "Tanoressia". Un po' di colorito, si sa, dona al fisico un aspetto salutare. Ma c'è chi abusa dei lettini abbronzanti o gronda sudore come una fontana sottoponendosi a ore di posa sotto un sole rovente. Per i visi pallidi più estremisti l'abbronzatura forsennata è prerogativa del cafone trendy: palestrato, spregiudicato, un po' indietro di comprendonio ma molto avanti di cottura. Nel corso degli anni, l'abbronzatura è sempre stata considerata un carattere distintivo dei ceti sociali: fin dall'antichità era caratteristica dei meno abbienti e meno istruiti. Al contrario il pallore del volto era sinonimo di nobiltà e benessere economico. Per fortuna, a partire dai primissimi anni del 20° secolo, l'opinione sull'abbronzatura iniziò ad evolversi gradualmente verso l'attuale concetto di tintarella. Eccezion fatta per i cinesi che, ancora oggi, disprezzano l'abbronzatura associandola al lavoro nei campi. Per questo motivo molte donne indossano una maschera quando vanno al mare, senza rinunciare al piacere di una nuotata in spiaggia. In Brasile, il Paese più solare ed affascinante del mondo, è arrivata la nuova moda per l'estate 2017: la "marquinha" che consiste nell'esporre il proprio corpo sotto i raggi del sole con del nastro adesivo, da adagiare accuratamente sulle zone interessate, per poter ottenere dei segni bianchi da bikini. Di solito, si reputano i segni del costume antiestetici e si cerca in tutti i modi di ottenere un'abbronzatura dorata ed omogenea. In Brasile accade il contrario. Le donne vogliono che il sole baci la loro pelle lasciando segni molto sensuali e belli da intravedere. Infine, qualcuno si ricorderà il famoso barattolo rosso dell'Eutra, pieno di grasso (made in france) usato per mungere le vacche e che impazzava negli anni 80. A quei tempi si tornava dal Lago di Garda unti come foche e rossi come gamberi. Altro che tintarella! Nello zaino, insieme alla stuoia, non mancava mai il barattolino di Eutra, utile a noi ed indispensabile alle "mucche d'oltralpe" che, prima di sera, volevano essere "munte".



A sinistra i cartelli durante i lavori in Cve con date improponibili. A destra la segnaletica durante i lavori in via Pace con nessuna indicazione per le biciclette che si ritrovavano a rischio nell'incrocio.



## La vignetta di Fabriani

Ecco come il vignettista Bruno Fabriani vede in chiave umoristica la situazione tragicomica che si creerebbe all'interno del Castello in caso di pioggia se fossero davvero rispettati gli imbarazzanti divieti voluti dal sindaco Faccioli. Visto che non si deve pestare l'erba bagnata, bisognerebbe annullare il concerto. Agli organizzatori scappa già da ridere all'idea...



**TARGET** notizie

**Direttore Responsabile**  
GIANCARLO TAVAN

**Società editrice**  
TARGET PROGETTO IMMAGINE SAS  
di CORDIOLI PAOLO & C.

Direzione, redazione, amministrazione, pubblicità  
via Trieste, 6/C - 37069 Villafranca di Verona  
Telefono 045/6304926

**Notiziario internet: [www.targetnotizie.it](http://www.targetnotizie.it)**  
**E-mail: [info@targetnotizie.it](mailto:info@targetnotizie.it)** **TargetNotizie**

Collaboratori: Maurizio Facincani, Sergio Zangiacomì  
Foto: Archivio Target  
Distribuzione: Orange Srls - via delle Polidore 5 - Verona  
Tipografia: Fda eurostampa srl, via Molino Vecchio, 185 - Borgosatollo/Bs  
Registrazione al Tribunale di Verona n.1144 del 24.02.1995  
Copia gratuita, disponibile anche nelle edicole di Villafranca, Dossobuono, Alpo, Pizzolletta, Quaderni, Povegliano, Valeggio, Mozzecane, Nogarole Rocca, Castel d'Azzano, Sommacampagna.  
Del numero di Settembre 2017 sono state stampate 32 mila copie e distribuite gratuitamente 31.990 copie. Numero chiuso in tipografia il 20/08/2017  
Il giornale è stato depositato nelle biblioteche nazionali di Roma e Firenze e in doppia copia in quella di Verona, ufficio periodici, secondo quanto disposto dalla legge 106/2004.

# I MIGLIORI OCCHIALI A METÀ PREZZO



## NUOVA



## OTTICA

VIA MARCONI, 77 - CASTEL D'AZZANO  
VIALE POSTUMIA, 20 - VILLAGGI  
VIA SAN ROCCO, 21 - VALEGGIO S/M

[www.nuova-ottica.com](http://www.nuova-ottica.com)

*il materassaio*<sup>®</sup>  
s.r.l.  
*di Corghi Enrico*

**MATERASSI, RETI,  
CUSCINI E ACCESSORI  
PER DORMIRE BENE**

[www.ilmaterassaio.com](http://www.ilmaterassaio.com)



VIA PIAVE, 43 PIZZOLETTA DI VILLAGGI - TEL. 045 6336545

Agenzia: Carlo Stanconelli



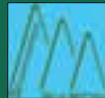
Regione  
del Veneto



Provincia  
di Verona



Comune di  
Sommacampagna



Comitato  
Eventi

24 - 29  
AGOSTO

20  
17

## 24 GIOVEDÌ

Ore 20,00

Piazza Castello

Concorso

"La Trippa D'Oro"

Degustazione del tipico

piatto della tradizione

"La Trippa"

Ore 21,00 Piazza Carlo Alberto

Free School Project tutte le band  
della scuola e gli insegnanti

Ore 21,00 Piazza Castello

Intrattenimento musicale con  
FRANCESCO PALMAS TRIO

## 25 VENERDÌ

Ore 21,00 Piazza Roma - CARLITOS BAND

Ore 21,00 Piazza Castello - BIG BAND JAZZSET ORCHESTRA

Ore 22,00 Piazza Carlo Alberto - "DIVAS" I piu grandi

successi radiofonici delle icone pop per eccellenza:

Pink, Katy Perry, Jennifer Lopez e Shakira

## 26 SABATO

Ore 10,00 Villa Venier - "Io e il mio cane e l'agility dog"

Ore 13,00 Piazza Carlo Alberto - Gara Ciclistica per Amatori

30° Trofeo Fiera di Sommacampagna organizzato da ASD Cicloamatori Avis

Ore 17,00 Villa Venier - SFILATA CANINA "TALE E QUALE"

Ore 21,00 Piazza Roma - BEATRICE & SUGAR BABIES

Ore 21,00 Piazza Carlo Alberto - Ballo Liscio con l'orchestra TIZIANO TONELLI & ERICA

Ore 21,00 Piazza Castello - Concerto Bandistico con Il Corpo Bandistico  
di Sommacampagna ed il Corpo Bandistico di Grezzana

## 27 DOMENICA

Ore 10,00 Sala Consiliare - INAUGURAZIONE UFFICIALE DELLA  
"ANTICA FIERA DI SOMMACAMPAGNA"

Ore 16,00 Impianti Sportivi - Promozione Sportiva

Ore 21,00 Piazza Roma - IRIS BLOOMS ACOUSTIC QUARTET

Ore 21,00 Piazza Carlo Alberto - Ballo liscio con l'orchestra MUSICAWIVA

Ore 21,00 Piazza Castello - IL NOSTRO CANTO LIBERO!

## 28 LUNEDÌ

Ore 07,00 Villa Venier - Apertura della tradizionale Fiera Agricola

Ore 11,00 Villa Venier - Grande spettacolo equestre con il CIRCO TOGNI

Ore 16,00 via Ospedaletto - 32° Concorso Madonnari

Ore 21,00 Piazza Carlo Alberto - ALMA DE CASINO SEVENTH TRAIN

Ore 21,00 Piazza Roma - Musica dal vivo con i 3D

Ore 21,00 Piazza Castello - VERONA BEAT IN TOUR

## 29 MARTEDÌ

Ore 14,00 Piazza Carlo Alberto - 65° Medaglia d'oro

Ore 21,00 Piazza Roma - CACTUS QUILLERS

Ore 21,00 Piazza Carlo Alberto - SUSANNA PEPE

Ore 21,00 Piazza Castello - CAMPO BANDA 2017 "KUNG FU BANDA"

Ore 23,45 FUOCHI PIROTECNICI

Tutte le sere  
funzioneranno  
stand enogastronomici  
con i piatti tipici delle  
tradizione in piazza Carlo Alberto,  
pizza sotto le stelle nel cortile della  
parrocchia. Musica dal vivo in Piazza Castello,  
Piazza Carlo Alberto, in via Gidino e Piazza Roma.  
Sapori e Artigianato in via Gidino, Mostra d'Arte in Oratorio.

PROGRAMMA COMPLETO DEGLI EVENTI SU  
[www.comune.sommacampagna.vr.it](http://www.comune.sommacampagna.vr.it)